

Dijeron que también se detuvo al Director de Teatro, Flavio Rangel.

AVISOS CLASIFICADOS

DEPARTAMENTOS HABITACIONES Y OFICINAS



DEPARTAMENTO

Anticrético por \$b 25.000 dos dormitorios. República esq. 2. Zuazo. KERAMUS.

DOY \$us 4.000.-

Por departamento anticrético 3 dormitorios. Sopocachi, San Jorge. Ref: Teléfono 27725

URGENTE NECESITO

Departamentos contrato anticrético o alquiler, diferentes zonas Ofrezco comisión personal den noticias. Comercial "BRASILIA" Rodríguez 369. Telf. 22687.

ANTICRETICO

Antes calle Muñecas, departamen to independiente 12.000, Sopocachi, dos habitaciones, cocina 9000 Jenuro Sanjinés 13.000, Beni una habitación, cocina 4.000; Bqlivar 3.000, Quintanilla Zuazo 1.500. Yanacocha 441. Oficina 6.

ALQUILER

Departamento completo con gara je, Sopocachi, entrega inmediata. Yanacocha 441. Oficina 6.

TRASPASO

Tienda apropiada para Farmacia, con vitrina a la calle, lugar céntrico. Yanacocha 441, oficina 6.

SE ALQUILA

Departamento, hall, tres dormitorios, living, comedor, dependencias Referencias: Avenida Saavedra 2346, altos.

OFICINA

Transfiero, céntrica. Teléfonos 22305-24878.

ANTICRETICO

Ofrezco pequeño departamento bien amoblado en Obrajes Calle 13 frente 455. Telf. 32183.

ANTICRETICO

Dos piezas, a persona sola o ma trimonio sin hijos. Avenida República, Calle 18, N° 27. \$b.- 10.000.-

OFICINAS CENTRICAS

Se alquilan. Llamar al teléfono 25741.

DEPARTAMENTO

O casita junta en contrato anticrético necesario preferible Obra jes. Ref. Telf. 20105.

CASAS



SE PRECISA

Casa o departamento en anticrético o alquiler. Zona Sopocachi. Se paga en dólares. Telf. 26551.

VENDO

Espléndido chalet, dos pisos toda comodidad, dependencias, jardines 500 metros cuadrados de extensión. Miraflores central bajo. Teléfono 29881.

VEHICULOS



TAXI DODGE

1952, Vendo.-Tratar Sr. Mario Velásquez, 6 de Agosto, callejón lado 2584.

EN VENTA

Una vagoneta Chevrolet 1958 sin intermediarios perfectas condiciones. Ref. Jenaro Sanjinéz 589.- Telf. 27630.

VENDO VAGONETA

Alta, Chevrolet 1950, motor Standard. Verla frente Cuerpo de Bomberos. San Francisco. Referencias teléfono 20265.

CAMIONETA

Fargo 1942, vendo regalada. Yana cocha 441, oficina 3.

POR MOTIVO DE VIAJE

Vendo Taxi "Plymouth" 55. Díaz Romero 1748.

VARIOS



LLEGARON

Bulbos de flores; Jacintos; Tulipanes, Narcisos, Fresas, Violeta de los Alpes, Fritillaria, Sirio, Scilla. En existencia malla milimétrica galvanizada, plástica, y aluminio. Abonos para flores, frutos y legumbres. Insecticidas en general. SAFRICO Ltda., calle Ayacucho N° 270, teléfono 23203, La Paz. Calle Sucre N° 3518, teléfono 1028, Cochabamba.

CALAMINA ANTIGUA

Nueve pies, \$b 90 quintal, vendo. Teléfono 28472.

COMPRO ESTAMPILLAS

Colecciones, lotes, acumulaciones comunes. Ayacucho 230. - Oficina 101.

VENDO

Madera Mara y machihembrada. Precios bajos. Referencias: Pedro Salazar esquina Capitán Ravelo 2470. Teléfono 10861.

MOTORES ELECTRICOS

Monofásicos, 1 HP. 1450 revoluciones por minuto. Nuevos. A \$b 850. Vendo. Teléfono 28472.

TERRENOS



VENDO

Terreno por Cala-Cala Cochabamba o cambio por otro inmueble en La Paz. Telf. 29269 Figueroa 860.

SE VENDE

Terreno en Villa Copacabana. 500 mts. Referencias Tel. 25623

SE VENDE

En Següencoma hermoso terreno tres frentes, 1740 m2. Ref. Telf. 28389, horas de oficina.

Coloque su aviso clasificado POR TELEFONO

Llame al 10460 o al 11125

TARIFA: VEINTE CENTAVOS POR PALABRA (\$b 0.20) El importe será cobrado en su domicilio.

• LO MAS EFECTIVO Y ECONOMICO si Ud. desea vender o comprar. Si necesita casa, departamento, oficina, o si desea colocarlos. Si ofrece servicios o los requiere. Si busca empleo o necesita empleados. Si quiere recuperar algún objeto perdido, NO PIERDA TIEMPO.

La Sección CLASIFICADOS de PRESENCIA está a su servicio.



MUEBLES

VENDO

10 juegos de Living estilo americano, de primera clase. Mueblería FLORES. Avenida Illimani 1784.

OCASION

Vendo mesas, sillas y otros muebles, medio uso. Ref. Bolívar # 791.

COMEDORES-LIVINGS

Materiales importados, variedad de modelos. Alta calidad. Vendo Mueblería "MATTO". Sucre 1241. Telf. 11438.

SE VENDE

Un living y un comedor. Referencias: Avenida Saavedra 2346. altos.

VENDO

Juegos de living 750 pesos. Tu musla 492, interior.

MUEBLES

Ropero tres cuerpos con tres espejos grandes. Escritorio. Dos cates metálicos. Ver calle Cuba 397. Teléfono 23062.

REPUESTOS



SE CAMBIA

Una máscara completa Chevrolet 52, con otra Fargo 48. Referencias Sindicato San Cristobal, final Av. Saavedra, teléfono 28306.

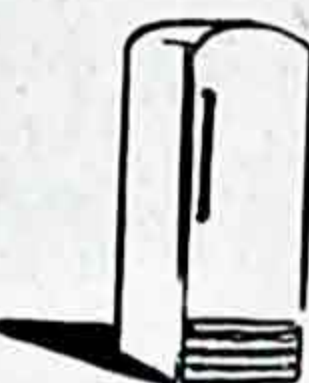
INSTRUMENTOS MUSICALES



PIANO

Vendo, buen estado. Manco Kapac 347, Teléfono 10308.

ARTICULOS PARA EL HOGAR



SE LIQUIDAN

Muebles sueltos, cates, colchones hermosa vajilla, waflera, licuadora accesorios nuevos de baño, lámparas y cortinas. Prolongación Cordero 137, Teléfono 11032.

SE LIQUIDAN

Catres, vajilla alemana, waflera licuadora, tostadora, estufa eléctrica, radio y toca-discos Philips, muebles sueltos, lámparas, cortinas. Ref. Telf. 11032.

ENSERES

Cocina eléctrica "HOT POINT", tres hornillas con horno. Cocina "VOLCAN" dos hornillas, horno, Lustradora "ELECTROLUX", tres cepillos. Aspiradora, batidora de mano "G.E.". Referencias: Cuba 397. Teléfono 23062.

VENDO FRIGIDAIRE

Sin uso, nuevo. Avenida Saavedra 1252, interior, cerca Plaza Uyuni.

TECNICOS Y SERVICIOS



REY SOL

Empresa de Instalaciones Eléctricas. Efectúa instalaciones de cualesquier tipo de edificios, casa, vivienda. Venta de artefactos fluorescentes instalados, modelos modernos, precios los más bajos de plaza funcionamiento garantizado facilidades de pago. Oficina calle México 1744.

PIANOS

Afinación, arreglos. Teléfono 29310

PARA VESTIBULARES

Adquiera policopiados en Ciencias: Sociales, Biológicas, Exactas. Programas vigentes. Instituto "EVA PERON". Casilla 989.

REFACCIONES

Pintura lavable. Plomerías. Lustrado de pisos en general. Telf. 28131.

REFACCIONES

Fachadas, alcantarillado, techos de plástico, vidrios, cepillado de pisos a máquina. Teléfono 28131

PROFESORES



BACHILLERES

Ingreso Medicina. Ingeniería. Consulte nuestros métodos garantizados. Telf. 26892.

CLASES DE GUITARRA

Cursos rápidos para señoritas y caballeros. Teléfono 25244. Oruro 124.

PREPARAMOS

Para ingresar a primero de secundaria. Recibimos inscripciones en Aritmética, Gramática, Inglés. Proporcionamos policopiados de otras materias. Instituto "EVA PERON". Socabaya 340.

ENFERMOS

Paralíticos, epilépticos, artríticos, reumáticos, insomnios, hepáticos, cataratas, restablecen pronto. Electromagnetismo. Fisioterapia. Hidroterapia. Profesor JAM, Fisioterapeuta titulado. Castro 186 Teléfono 25298.

RADIOS



VENDO

Juego de amplificación, un parlante, toca-discos, amplificador. Tu musla N° 492, interior.

EMPLEOS



A VENDEDORES DE AMBOS SEXOS

Aseguramos altos ingresos inmediatos con artículo noble y fácil. Indispensable buena presencia. Facilidad de palabra. Bachillerato o equivalente. Referencias: Mercado 1118 en las mañanas, Oficina N° 2.

NECESITO

Un chico. Referencias Sagárnaga N° 462.

NEGOCIOS Y VALORES



"LA INMOBILIARIA"

Precisamos con suma urgencia hasta diez mil dólares americanos, también pesos bolivianos garantía saneada primera hipoteca. Asimismo ofrecemos pequeñas cantidades con interés legal. Oficina Alvarez Herrera Potosí 1050 teléfono 22855.

ALMACEN EN COCHABAMBA

Se transfiere local con estantería moderna, situado cuada la Plaza. Referencias teléfono 22144

NECESITO

Préstamo de \$b 10.000.-, ofrezco buena garantía. Teléfono 10118.



SPUR

CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL

GU?A PHILIPS



Transistores Philips

- | | | |
|---|--|-------------------------|
| 1 | | Transistores Portátiles |
| 2 | | Transistores de Mesa |
| 3 | | Tocadiscos a Pilas |
| 4 | | Grabadoras a Pilas |

Radios a corriente

- | | | |
|---|--|---------------------|
| 5 | | Radios 2 a 6 Bandas |
| 6 | | Radiolas |

Tocadiscos a corriente

- | | | |
|---|--|-------------------------|
| 7 | | Pick-up Manual 4 v. |
| 8 | | Pick-up Automático 4 v. |

Grabadoras a corriente

- | | | |
|----|--|---------------------------------|
| 9 | | Grabadoras 4 pistas 2 velocid. |
| 10 | | Grabadoras 4 pistas velocid. |
| 11 | | Grabadoras Stereofónicas |
| 12 | | Grabadoras hasta 32 hs. grabac. |

Aparatos domésticos

- | | | |
|---|--|-------------------------------|
| 1 | | Refrigeradores Eléctricos |
| 2 | | Cocinas a Gas de Kerosene |
| 3 | | Planchas Eléctricas |
| 4 | | Philishave |
| 5 | | Lustradoras de 2 y 3 cepillos |
| 6 | | Aspiradoras |
| 7 | | Beauty Set |

Luz

- | | | |
|---|--|--|
| 1 | | Luz Fluorescente |
| 2 | | Reactancias |
| 3 | | Luz Incandescente (focos) |
| 4 | | Iluminación p. negocios y ofs. |
| 5 | | Iluminación para fábricas |
| 6 | | Iluminación para el Hogar |
| 7 | | Gratis Asesoramiento técnico especializado |

CREDITOS !!



ALMACENES ARTEAGA

Comercio esq. J. Sanjinés Comercio 877



CON 5 DE ESTOS CUPONES Ud. PODRA CANJEAR UN NUMERO E INTERVENIR EN EL GRAN CONCURSO DE LOS MILLONARIOS AGUINALDOS DE PRESENCIA Y SUS ANUNCIADORES.

Dominicanos realizaron manifestación contra Fuerza Interamericana de Paz

SANTO DOMINGO, 17 (AP). - Estudiantes universitarios y de segunda enseñanza efectuaron hoy una ruidosa demostración contra la presencia en el país de Fuerza Interamericana de Paz.

Los manifestantes en su mayoría adolescentes, dirigidos por una organización de extrema izquierda quemaron una bandera norteamericana frente al Palacio Nacional.

Luego se registró un pequeño choque entre los manifestantes y las tropas de los Estados Unidos cerca del centro de la ciudad. Un soldado norteamericano fue golpeado por una piedra arrojada por un estudiante. Por lo menos tres de los manifestantes fueron arrestados por los norteamericanos.

Las tropas de los Estados Unidos amenazaron a los periodistas extranjeros, entre ellos a los de su país, advirtiéndoles que no debían tomar fotos.

No hubo incidentes frente al Palacio Nacional. La policía no hizo allí esfuerzo alguno por dispersar la demostración.

Una pequeña delegación de los manifestantes fue autorizada para entrar al palacio y hablar con el Vicepresidente, Manuel Joaquín Castrillo. El Presidente, Héctor García - Godoy, se hallaba en Santiago de los Caballeros, segunda ciudad del país, pasando unas breves vacaciones.

LA URSS TIENE UN NUEVO PROYECTIL INTERCONTINENTAL

MOSCU, 17 (AP). - El Vicejefe de las fuerzas de cohetes rusas se jactó hoy de que los soviéticos tienen un nuevo proyectil intercontinental que puede ser movido en su rampa de lanzamiento para escapar a la destrucción por parte del enemigo.

El mismo proyectil fue mostrado el 7 de Noviembre en el desfile militar que marcó el 48 aniversario de la revolución bolchevique.

Los expertos occidentales expresaron dudas en cuanto a que el proyectil tuviera alcance intercontinental, o sea más de 7500 kilómetros. Estimaron su alcance entre 2300 y 7500 kilómetros.

EMPEORA LA TENSION LABORAL EN URUGUAY

MONTEVIDEO, 17 (AP). - La situación laboral empeoró al rechazar los empleados estatales la última oferta del gobierno sobre mejoras económicas, habiendo dispuesto un paro a partir de la medianoche de hoy.

El aumento ofrecido por el Gobierno a los 180.000 empleados es de un 25 por ciento de sus sueldos, pero éstos lo consideran muy bajo. Piden el 48 por ciento, ya que según el Ministerio de Hacienda el aumento del costo de la vida en los últimos 10 meses fue del 55 por ciento.

Entretanto, el gobierno aprobó nuevos aumentos en las tarifas de electricidad y teléfonos, que llegaron hasta un 57 por ciento. Antes había aprobado aumentos en los precios de combustible y anunció también un incremento en los precios de algunos artículos de primera necesidad.

Existe una escasez de varios artículos de esta índole y el Ministro de Industrias y Trabajo Francisco Ubillos, que dirige una campaña contra la especulación, admitió la impotencia del Gobierno para solucionar el problema.

"Es la escasez más que la especulación la causante de esta situación", afirmó.

La intranquilidad laboral aumentó cuando anoche los dirigentes gremiales anunciaron el rechazo de las fórmulas de aumento del Gobierno.

Las autoridades no anunciaron que medidas proyectan implantar para hacer frente a la nueva ola de huelgas. El 7 de octubre implantaron un estado de emergencia para sofocar lo que calificaron de "agitación subversiva".

Un vocero gubernamental dijo a periodistas que "por ahora no pensamos en restablecer las medidas de seguridad".

Uno de los gremios, la Asociación Nacional de funcionarios públicos, decretó la huelga general por tiempo indeterminado, mientras que la Confederación de Funcionarios del Estado sólo la declaró por 72 horas.

MAYOR RENDIMIENTO CON MENOS COSTO

LLANTAS Y NEUMATICOS

SUMITOMO

CIEN POR CIENTO NYLON

ESPECIALMENTE DISEÑADAS PARA LAS CARRETERAS DE BOLIVIA

Distribuidores Exclusivos para Bolivia

CASA POPULAR

Casilla 257 - Cochabamba



Distribuidores en La Paz

"SUMIBOL LIMITADA"

Calte Figueroa 602, teléfono 21125

FACILIDADES DE PAGO

Grandes descuentos para el mes de NOVIEMBRE

Fuerzas norteamericanas rechazaron nuevo ataque de los norvietnamitas

LINEA DECAUVILLE

NUEVO LOTE a precio MUY BAJO

OFRECEMOS: Nuevos 2000 metros lineales (barras de 5 metros) 16 libras por 39,800 kilos por cada barra. Tipo: ASCE-1965-16 (selladas)

YA SEA LINEA SOLA O SOLAMENTE ACCESORIOS O LINEA EQUIPADA COMPLETA.

(Siempre el durmiente de gran calidad: ACERO con tracha para 600mm o para 500MM)

ADEMAS: Pernos para eclisas de 1/2" x 45mm y 1/2" x 2.1 4"

Pernos para grapas 10 x 25mm

Grapas (sapos) Nº 4

Todo para la línea de 16 libras.

Ref.: COLON 222 ALTOS IZQ.- FONO 2-6917

CASILLA 575 - LA PAZ

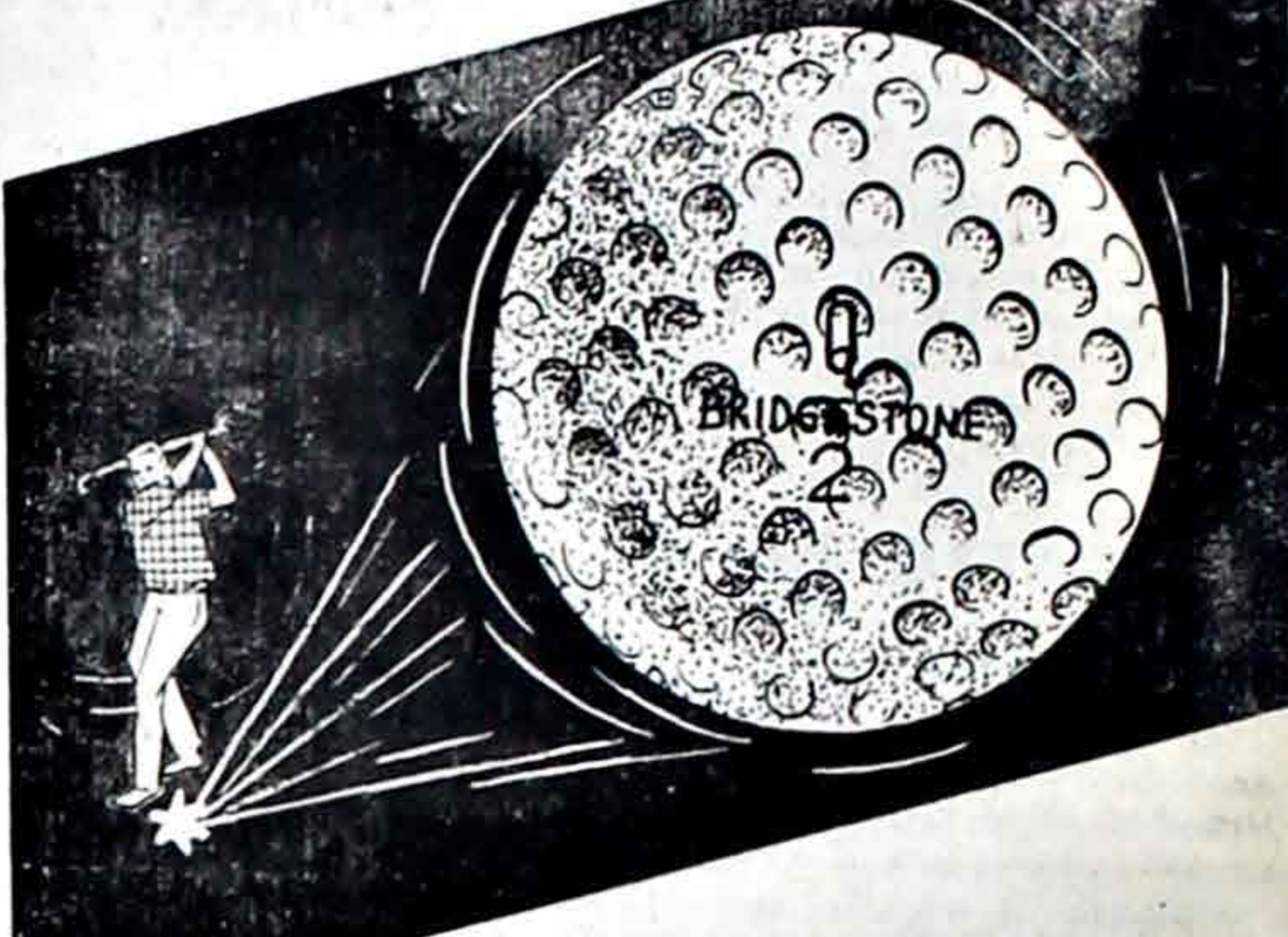
POR DAVID MOOREFIELD

SAIGON, 17 (AP) - Con los bombarderos octomotores B-52, lanzando una lluvia de explosivos contra las posiciones comunistas en el viejo campo de batalla los hombres de la división de caballería aerotransportada de EE. UU. que se habían reagrupado, rechazaron un nuevo ataque de los regulares norvietnamitas en un nuevo lugar en el valle la Drang hoy.

Nuevamente corrió sangre en la batalla que ya ha costado el mayor número de bajas norteamericanas en un solo combate hasta ahora en la guerra y, de acuerdo a la última cuenta oficial, 890 comunistas muertos. Un despacho del lugar de la operación dice que la caballería aerotransportada mató a 13 de los atacantes y capturó a uno mientras sus propias bajas eran leves, sin nadie muerto.

Un batallón del Vietcong de unos 500 hombres, mientras tanto, arrolló una sede militar de distrito del gobierno survietnamita en Hiep Duc, a 210 kilómetros al norte del valle. Fuentes vietnamitas dijeron que las bajas entre los 150 hombres de la guarnición eran altas.

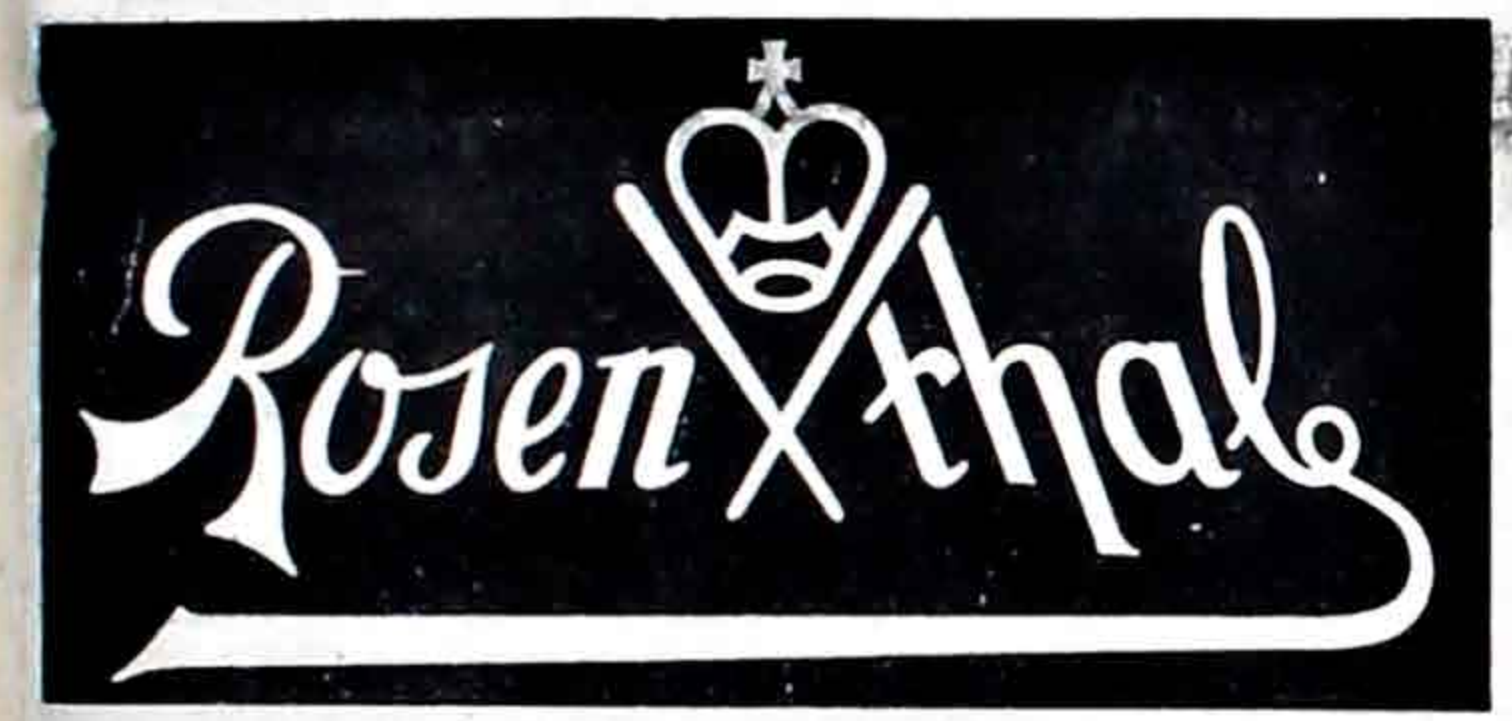
Pelotas de Golf BRIDGESTONE



LLEGARON NUEVAMENTE A

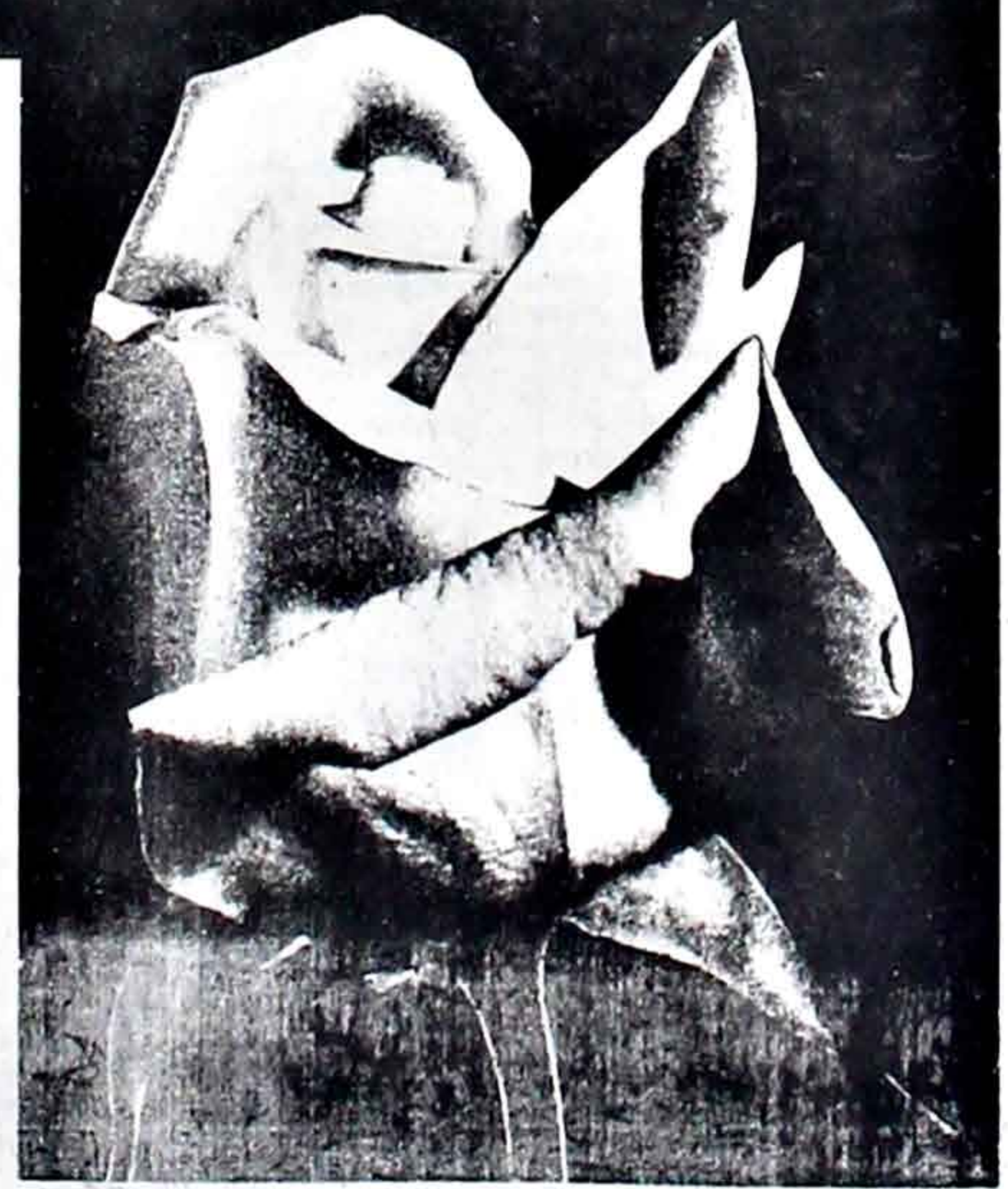
TOYOTA BOLIVIANA LTDA.

agencias en toda la Republica.



La porcelana mas FINA DEL MUNDO

Vajillas juegos de te figuras



CASA BERNARDO S.A.

LA PAZ COCHABAMBA

EMPRESA NACIONAL DE FERROCARRILES

AVISO DE REMATE

Se pone en conocimiento del público, que el día 29 de Noviembre de 1965, a horas 10.00 a.m. y siguientes en el patio de la Maestranza de Pura-Pura, se llevará a efecto la pública subasta de los siguientes vehículos, propiedad de la Empresa Nacional de Ferrocarriles, sobre la base de precios fijados por la Sección Bienes Nacionales de la Contraloría General de la República:

Nº	Clase		Marca	Capacidad	Modelo	Placa	Valor \$b.
1	Camión	c/estacas	FARGO	4 Toneladas	1951	78889	10.000,00
2	Camión	c/estacas	FARGO	4 Toneladas	1951	78890	14.000,00
3	Camión	c/estacas	MORRIS	5 Toneladas	1957	78893	18.000,00
4	Camión	c/estacas	MORRIS	5 Toneladas	1957	78894	18.000,00
5	Camión	c/estacas	MORRIS	3 Toneladas	1957	78895	16.000,00
6	Camión	c/estacas	INTERNATIONAL	3 Toneladas	1945	35775	8.000,00

Los interesados podrán ver los vehículos a rematarse en nuestras Maestranzas de Pura-Pura (Ex. F.C. La Paz-Beni).

Para intervenir en el remate, los interesados deberán depositar previamente en dinero efectivo, el equivalente al 10% del valor de la base en calidad de seriedad y garantía, en Tesorería General de la Empresa Nacional de Ferrocarriles, la cual extenderá el recibo correspondiente.

La Paz, 10 de Noviembre de 1965

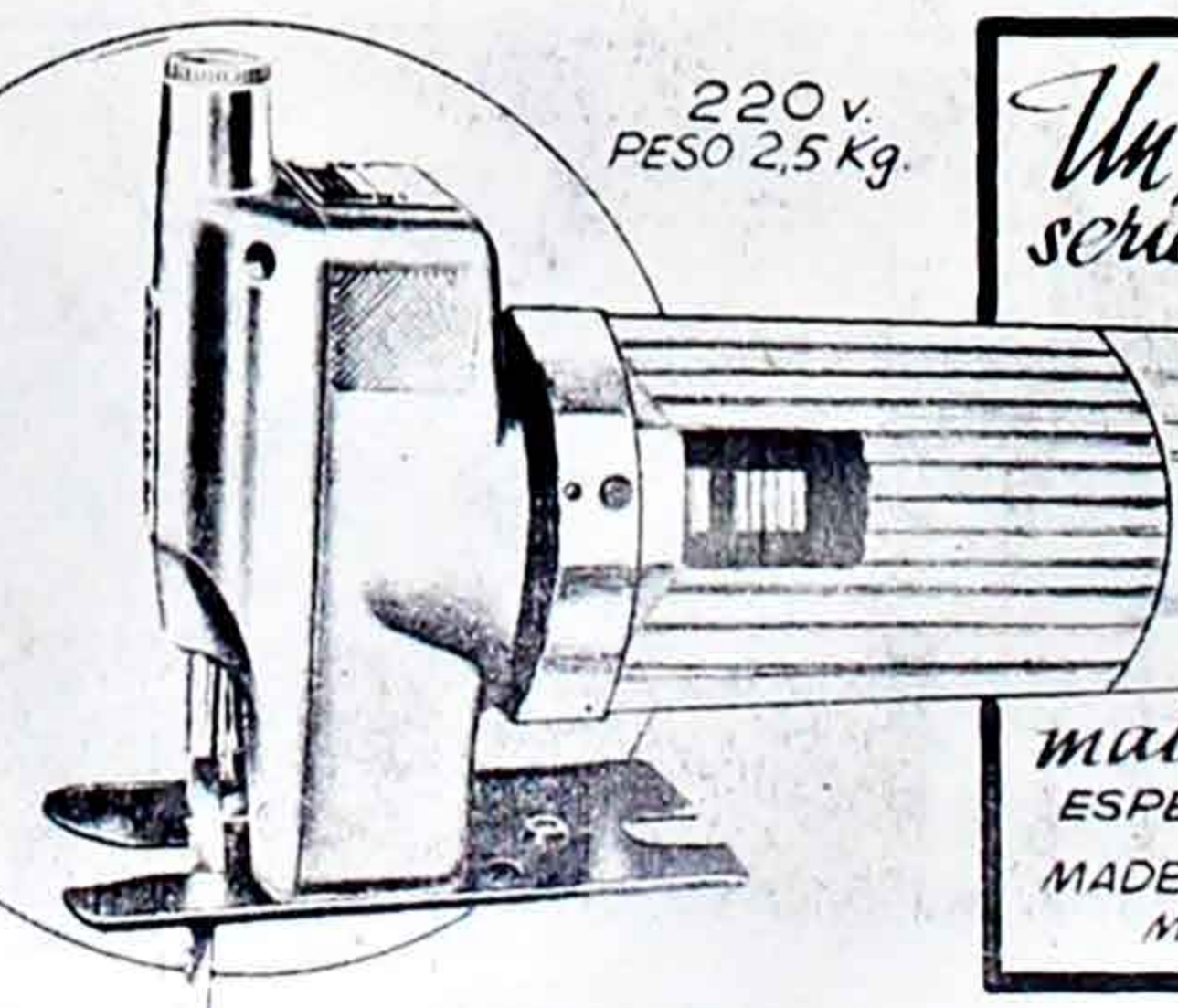
CONFORME:

Hugo Montero A. Jefe Depto. de Bienes Nacionales

Ing. Gustavo Méndez T. Gerente General

Vº Bº Contralor General

SIERRA DE CALAR LESTO



Un nuevo tipo en la serie de las sierras portátiles

LESTO, excelente para trabajar metales, madera y materias plásticas.

ESPESOR MAXIMO DE TRABAJO

MADERA HASTA 50 mm

METALES HASTA 12 mm

HANSA LTDA.

SECCION TECNICA

Tel. 2719-1236-2365

EL BENI CELEBRA SU 123º ANIVERSARIO DE FUNDACION

HIMNO BENIANO

Canta victorioso,
pueblo de leyenda,
tu himno de trabajo
libertad y unión;
y en el misterioso
rumor de tu selva,
con eco vibrante
suene tu canción!

El verde que flamea en mi bandera,
emblemático de esperanza y de grandeza,
es la imagen del Beni, la riqueza
de esta tierra feliz de promisión;
y como el sol, que surge en el oriente
e ilumina los llanos y la sierra,
será para Bolivia nuestra tierra
promesa de ventura, paz y unión.

Si la ambición bastarda de un vecino
humillar a mi Patria pretendiera,
bajo el verde listón de mi Bandera
lremos con orgullo a combatir,
y nuestro himno de paz y de trabajo
tornaráse en rugido de venganza,
y puesta en la victoria la esperanza,
gritaremos, ¡ser libres o morir!

Canta victorioso,
pueblo de leyenda,
tu himno de trabajo
libertad y unión;
y en el misterioso
rumor de tu selva,
con eco vibrante
suene tu canción!



MENSAJE DEL SEÑOR PREFECTO DEL DEPARTAMENTO DEL BENI

Como militar, como autoridad política y como beniano, presento mi profundo respeto a mi querido pueblo natal, al recordar su 123 aniversario de erección como Departamento de la República, sumándose así una estrella más a nuestro sagrado Escudo de Armas. Y toda mi reverencia a la eponima figura del egregio Mandatario General José Ballivián que con visión clara de estadista rompió la servidumbre que pesaba brutalmente sobre las Provincias de Mojos.

Al evocar al gran estadista y vencedor de Ingavi, lo conjungo con todos los nombres de los pioneros benianos, cruceños y collas que en gesta heroica fueron forjando nuestro Departamento en la lucha titánica con la selva virgen.

Hagamos profesión de fe y de leal protesta de trabajo sacrificado y honrado para que las extensas regiones bañadas por los caudalosos ríos Mamoré, Beni y sus tributarios, se incorporen una vez para siempre al ritmo de la nacionalidad, mediante una amplia y extensa red caminera. Que sus riquezas no queden dormidas. Que los inversionistas nos visiten y con la vivencia adquirida en el terreno vuelquen sus propósitos de trabajo e industrialización.

Llevo el firme convencimiento que bajo el conjuero patriótico que orienta y dirige la nave del Estado la H. Junta Militar de Gobierno, será el despertar promisor del Beni.

Trinidad, 18 de Noviembre de 1.965

Tenl. DEM. JUAN ORTIZ AVAROMA
Prefecto del Departamento del Beni



Monumento erigido en la plaza de Trinidad al Gral. José Ballivián, que perpetúa la memoria del creador del Departamento del Beni.

PROGRAMA DE FESTEJOS, HOY

Hs. 6 Saludo a la autora de este magno día con salvas de fusilería a cargo del Comando del Distrito Fluvial No. 2.

Hs. 7. Ización del Pabellón Nacional en todos los edificios.

Hs. 7.30. Finales del campeonato interno de Tennis.

Hs. 8. Inauguración de la Sexta Exposición Feria Ganadera.

Hs. 8.30. Inauguración del Altar Patrio, en el monumento al General José Ballivián, héroe de Ingavi y creador del Departamento del Beni. Hará uso de la palabra el señor Horacio Rivero Egúez, Jefe del Distrito Escolar.

Hs. 9.30. Solemne TE DEUM que se oficiará en la Iglesia Catedral de la ciudad con asistencia de la Corporación Oficial y pueblo en general.

Hs. 10. Colocación de la piedra fundamental para la Piscina Reglamentaria, terrenos del Club de Tennis.

Hs. 11. Conc. ración campesina en la Prefectura.

Hs. 11 a 12. Recepción Oficial que ofrece el señor Prefecto, con invitación especial.

Hs. 11.30. Desfile aéreo a cargo de la Dirección de Aeronáutica Civil.

Hs. 12.30. Recepción oficial que ofrece el Club Social "18 de Noviembre" a los socios de la Institución.

Hs. 14. Continuación de la temporada interprovincial de fútbol.
Hs. 20. Iniciación del campeonato cuadrangular de Volley-Ball con la participación de los clubes CAR, Litoral, Escuela Fluvial y Cardinal.

Hs. 20.30. Encuentro de Basket-Ball con la presentación del seleccionado de Guayaramerín.

Hs. 21. Inauguración del campeonato de Tennis de Mesa en la sede social del CAR, sujeto a fixture especial.

Hs. 22. Banquete que ofrece la Prefectura del Departamento en honor de los Excmos. Presidentes de la H. Junta Militar de Gobierno, en los salones del Club Social.

COMITE DE FESTEJOS:

Presidente, Tenl. DEM. Juan Ortiz Avaroma, Prefecto del Departamento. Vice Presidente, Tte. Armando Llanos M. Alcalde Municipal; Tesorero, Sr. Miguel Ruiz Roca, Tesorero Departamental; Secretario Sr. Humberto Chávez Zabala, Secretario de la Prefectura. Vocales: My. Walter Nuñez Rivero, Cap. Enrique Paz Hurtado, Prof. Alfredo Guzmán H., Sr. Juan Manuel Hurtado, Sr. Horacio Rivero Egúez, Sr. Belarmino Balcazar V, Sr. Angel C. Chávez Arza.



El edificio de la Prefectura del Departamento, que ha sido remodelado y pintado con motivo de la fiesta cívica del 18 de Noviembre. La Prefectura ha proyectado un plan básico de prioridades del desarrollo regional tomando en cuenta principalmente su vertebración con Santa Cruz.



Este es el edificio donde funcionará el servicio de radiocomunicaciones, telégrafos y correos, que permitirá ofrecer al público usuario una atención eficiente.



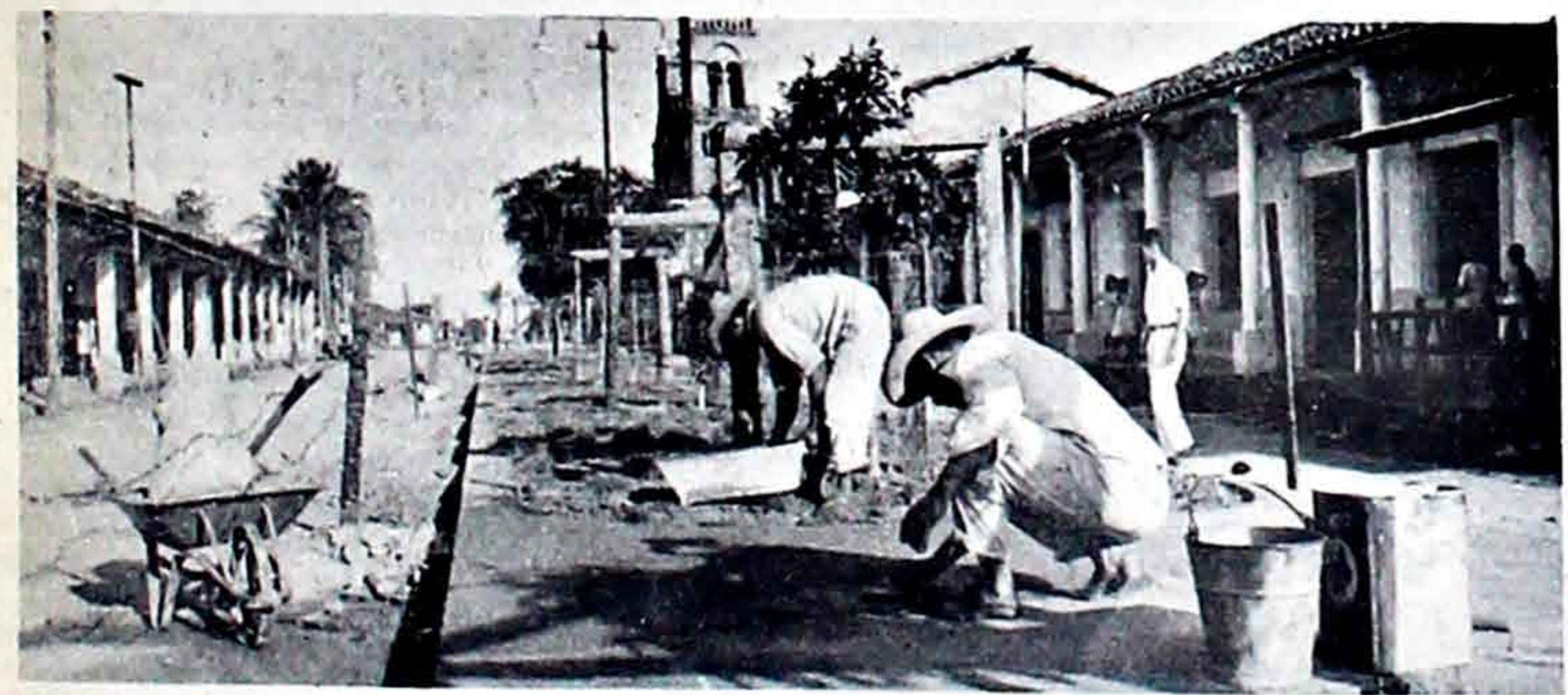
El local del Colegio "6 de Agosto", obra ejecutada con el aporte financiero de mil millones de bolivianos por Alianza para el Progreso. Será inaugurado hoy. Los trabajos fueron supervisados por la Prefectura.



El pueblo beniano ha hecho suya la nueva filosofía del esfuerzo propio para lograr obras de beneficio colectivo. En la foto, pobladores del barrio de Pompeya trabajando en la conclusión del puente Pompeya, obra que será inaugurada hoy.



Una vista panorámica del puente de Pompeya, que une el barrio del mismo nombre con la ciudad. La obra ha sido financiada en principio por los pobladores de Pompeya y su conclusión ha estado a cargo de la Prefectura.



Trabajos de remodelamiento y ampliación en la principal avenida de Trinidad, La Prefectura tiene proyectada la realización de similar labor en otras arterias.



Obra inconclusa del Hospital de Trinidad. La construcción se inició hace dos años y el pueblo trinitario clama la atención del Gobierno para concluir dicho nosocomio. Se precisa de dos mil millones de bolivianos.

PRESENCIA

DIRECTOR: HUASCAR CAJIAS KAUFFMAN

CO-DIRECTOR GERENTE: ALBERTO BAILEY G

La Paz, Bolivia, Jueves 18 de Noviembre de 1965

Estudios Constitucionales

Los preceptos jurídicos, obras humanas al fin y al cabo, no suelen ser perfectos ni siquiera cuando en su redacción intervinieron personas especialmente calificadas por su saber y su prudencia. Pero, en tales casos, las imperfecciones se mantienen en límites tolerables. En cambio, si la aprobación de una ley no ha sido precedida por estudios concienzudos, si quienes introducen artículos nuevos y enmiendas se guían por un dudoso saber, si no tienen adecuada preparación en aquello mismo de que tratan, entonces, leyes y otras disposiciones se convierten en una colección de errores; causan muchos más problemas que los que resuelven; dejan en la incertidumbre a los ciudadanos. Sellega al colmo cuando la ligereza se comete con la Constitución Política del Estado. Entonces se corre el peligro de hacer tambalear todo el ordenamiento jurídico, de transgredir instituciones fundamentales.

Por desgracia, eso es lo que ha sucedido con algunas de las últimas constituciones: desordenadas, que conservaron instituciones que hace tiempo debieron haber sido eliminadas; que insertaron artículos y secciones sin considerar sus concordancias, las repercusiones que podían tener en otras instituciones; que permitieron muchas veces amplio campo a las improvisaciones. Algunos problemas son suficientes para demostrar los errores cometidos; tal el ejemplo de la célebre Comisión Legislativa que comenzó asumiendo casi todas las facultades del Poder Legislativo y que concluyó muerta por inútil; tales los casos de Habeas Corpus, en los cuales la jurisprudencia contradictoria se basa en un texto que ha alentado la irresponsabilidad de algunos tribunales.

Ahora, estamos a punto de correr el mismo riesgo, en el cual podemos volver a caer.

Se ha hablado mucho de una Segunda República la que supone, ante todo, la vigencia de una nueva Constitución que incluya cambios fundamentales—cambios que, si se han anunciado, ha sido en forma vaga y oratoria, lejos de la precisión que deben tener los preceptos jurídicos—. Por otro lado, puede suponerse que el próximo aniversario patrio tendremos nuevo gobierno y nueva Constitución. El plazo es, según se ve, corto. Pese a ello, no se han iniciado—por lo menos, que sepamos—los estudios de las reformas constitucionales lo cual nos hace temer que ellas se realizarán en medio de la barahúnda de una asamblea, con improvisaciones de todo tipo que volverán a darnos un documento fundamental poco apto para cumplir su misión de tal.

Ese mal puede y debe prevenirse desde ahora tanto por el gobierno como por los partidos políticos que integrarán aquella asamblea.

Por Orden de Ejército el Comando de las F.F.A.A. de la Nación en septiembre del año pasado, se ha señalado el 18 de noviembre como "DÍA DE LA CABALLERÍA"; fecha que el Ejército y el país todo, conmemoran la gloria más refulgente de la Historia Militar: la Batalla de Ingavi. En razón de ello el Directorio del "Centro de Oficiales de Caballería" ha preparado un programa cívico en homenaje al General Ballivián y a los Jefes, Oficiales y Soldados del arma, que rindieron sus vidas en defensa de la integridad territorial.

Muy extenso sería hacer un historial detallado sobre el desempeño que le cupo a la caballería durante el devenir de las edades; por ello en esta ocasión presentamos apretada síntesis con ligeros apuntes sobre su actuación.

Al describir la caballería parece que el espíritu fuera lanzado al espacio en alas del mítico Pegasus, en busca de las sublimes glorias del fabuloso Centauro en sus correrías por el Pelión y Osa en Tesalia; cosa que se hace realidad cuando al volcar las páginas de la Historia del Universo encontramos que el arma noble de los ejércitos ha dejado profundas huellas de heroísmo desde que los pueblos primitivos iniciaron las guerras.

La caballería ha creado la fantasía del novelista y la sublime inspiración del poeta para cantar las glorias de sus hazañas. La literatura militar le ha rendido el homenaje de su admiración en bellas frases que condensan sus elevadas virtudes.

La Historia se encuentra surcada de motivos equestres, desde lo divino a lo real; desde la consagración del mito hasta la materialidad de lo humano. Es simbólica la figura de Centauro que tiene el significado de poseer dones con atributos especiales; allí están los relieves inmortales de Fidias en el Partenón; la estatua equestre de Darío a quien su caballo lo llevó al triunfo; Alejandro de Macedonia y sus jinetes, en los maravillosos mosaicos de Pompeya; la estatua del Cid, que sobre su cabalgadura triunfó hasta después de muerto; la figura profética de Mahoma sobre su blanca yegua y tantos otros símbolos de leyenda y de consagración espiritual, hasta la fría realidad de los campos de batalla.

La caballería de todos los tiempos ha escrito las páginas más bellas de la Historia Militar de

EL GENERAL JOSE BALLIVIAN Y LA CABALLERIA BOLIVIANA

Por E. TAPIA LANZA

los pueblos. Desde las civilizaciones más remotas como Persia, Asiria, Atenas, Roma y otras, el alma de sus ejércitos fue la caballería; sus épicas jornadas fueron siempre fruto de sus caballerías. Gengis Khan, Attila, Julio César, Aníbal, Alejandro de Macedonia, Federico, Napoleón, Sordet, Posen, Richtoffen, deben a la caballería el sello de sus grandes glorias militares. La victoria en los campos de batalla estuvo siempre pendiente de las lanzas de la caballería, porque ellas sintetizan los atributos de valor y de fuerza, símbolo perdurable de lealtad, honor y sacrificio.

En el presente siglo, hemos visto la intervención del arma en la primera guerra mundial donde se movieron grandes masas de

caballería agrupadas en Cuerpos y Divisiones, comandadas por intrépidos e inteligentes jefes, cuyas hazañas han quedado junto con sus nombres, grabados en el corazón de los pueblos de Europa. En la guerra civil de España, en el frente de Toledo, en los reductos de Escalona y Maqueda la caballería jugó papel decisivo. Su comportamiento en Burgo Hondo y Valdeiglesias fue heroico.

Finalmente en la Segunda Guerra Mundial, en la que no obstante del gran incremento técnico en general como los transportes, armamento ultra moderno, aviación etc., la caballería como en los tiempos legendarios tuvo actuación descolante, particularmente en el frente ruso.

UN JIRON DE LA PATRIA EN EL OLVIDO

Por JESUS TABORGA

Aunque la promisión del solar beniano allente perspectivas de renovación social—por la potencialidad de su suelo fecundo—, ella está lejos de propiciar, por sí misma, una estructura económica que plantee soluciones rápidas para su desenvolvimiento y al propio tiempo para integrarse al concierto de la nacionalidad. El pueblo beniano, mecánicamente, en cada fecha de su aniversario, abre interrogantes a los gobiernos y a la familia boliviana en general. ¿Hasta cuándo se ha de preferir a esas tierras bañadas por la exuberancia de la naturaleza y cuyo único pecado es su lejanía, causada por su posición geográfica? ¿O es que pesa algún delicto sobre su tragedia y está purgando en el tiempo su condena?

Creemos que la nacionalidad se la forja en la íntima interrelación de pueblo y gobierno, sin menoscabo y sin discriminación alguna por parte de éste sobre aquél. La mansedumbre de las regiones orientales, en este caso el Beni, sobrepasa a las necesidades de su existencia. Su incipiente economía se resiente de la más mínima ayuda que debería prestarle el Estado para desarrollar sus pulmones de pueblo trabajador. La paradoja está en que siendo una tierra cargada de leyendas y pródiga en recursos naturales, que podría inclusive sustentar la economía del país, es a la que menos se le atiende y le dota de incrementos técnicos y capitales financieros para su progreso.

Desde la conquista española hasta nuestros días, el pueblo beniano se desenvuelve con remanentes feudales que afloran en la vida espiritual de sus pobladores. Son arcaicas formas de vida, alimentadas por el padrón colonialista, interpretan, lastimeramente, un vía crucis verde que va de la esperanza hasta el cansancio de la muerte.

No basta cantarle al Beni, hacer fe de su belleza tropical ni ensalzar sus riquezas naturales. Hay que incorporarlo al ritmo de los adelantos de la ciencia y a los contornos de la civilización.

Quien relea las vibrantes pági-

nas de "SIRINGA" de Juan B. Colmbra, encuentra aun intacta en la sociedad beniana y en los temidos humanos de los trabajadores de la goma, la brutal explotación de los patrones y comerciantes inescrupulosos de la frontera del Brasil. Desde el SIRINGUERO, pasando por el ESTANCERO hasta el último CHACARERO incipiente, puede leerse en la adustez de su sonrisa y de sus manos callosas, esa fragilidad de confianza ensablada con una robustez de alma humana, propicia a la ventura más cara de patriotismo.

Gabriel René Moreno, al evocar las ubérrimas tierras del Beni, con acento ochocentista y lánguido en los ojos, despedía la desaparición de los valerosos hombres mojoneros de la vida social del país. El insigne filósofo cruceño no comprendía que bajo el signo de muerte de aquella "raza", aun se gestaba otra más grande, la muerte agónica de su soporte económico-social.

Ahí está, intacta y doliente la estirpe de los mojos. El espíritu de aldea aun ronda en las noches de plenilunio cuando el poblador, cansino por la tarea diaria, enarbolaba su guitarra y canta a la moza de mejillas rurales. Pero no es esta su singular culpa. Su tragedia está más allá, en su contradicción de hombre y libertad. El resorte de su idiosincrasia toca los ámbitos de la sinceridad y la nobleza, mientras la indiferencia de la lejanía técnica y civilizatoria tracionan su naturaleza humana.

A fuer de incertidumbres, el neocolonialismo osa en persistir en su cerebro y en sus sudorosas manos de hombre trabajador.

Se presienten, sin embargo, síntomas de conciencia revolucionaria. Y es que nadie le está imponiendo al hombre beniano esas ideas. Su propia vida le está haciendo peregrinar por tónicos de renovación social.

Tal vez no se ha comprendido hasta el presente, que al Beni—como en ninguna otra época—le asiste el derecho de recibir un trato igualitario y libertador con relación a otros pueblos, que gozan de un privilegio económico-social en el momento actual.

TRIDENTAZOS

por LUZBEL

EPOCA DE LLUVIAS



En lo que directamente nos concierne a los bolivianos, diremos que el arma de caballería es digna de nuestra admiración, respeto y cariño por su tradición heroica; pues la vemos desde los lejanos días de la independencia llena de vigor nativo, cuando los Escuadrones criollos en los valles, en la serranía y en los llanos tuvieron glorioso desempeño en la formación de la Patria Nueva.

En la época republicana, por Decreto de 21 de marzo de 1826 se organizó el Ejército incluyendo en sus filas dos escuadrones de caballería, que pronto son movilizados para intervenir en la Batalla de Parí con el nombre de "Coraceros". Más tarde, en 1838, actúan los "Lanceros" y "Dragones" en la Batalla de Montenegro. Tiempo después se forma una Brigada con los "Coraceros del General" e "Itad", que se sacrifican en la desgraciada Batalla de Yungay.

Siguiendo el orden cronológico de sus intervenciones, vemos que la caballería tuvo destellos de leyenda en los Campos de Ingavi, donde le tocó asestar el golpe magistral y definitivo a la intrépida soberbia de los invasores, haciéndoles morder el polvo de la tierra que osaron pisar. La Historia ha perpetuado los nombres del General Lara, Jefe de la caballería; del Coronel Agustín Saavedra y del Sargento Mayor Marcelino Montero. Este último se distinguió por su valor temerario, el General Ballivián lo ascendió al grado de Teniente Coronel y a su Escuadrón le puso el nombre de "Coraceros de Ingavi". El comportamiento de Montero fue valeroso: Cayó como rayo al puesto del Jefe peruano, Agustín Gamarrá dándole muerte a él y a los hombres que lo acompañaban. Montero como digno representante del arma, antes de la Batalla de Ingavi, demostró su alto valor y su capacidad militar, cuando luchando por la libertad tomó parte en las batallas de Junín y de Ayacucho.

La Batalla de Ingavi es una plegaria al culto de la Patria; es oración que eleva el espíritu nacional; es antorcha que alumbró su sendero con las luces de la fe y de la esperanza; bella acción de armas que alcanzó contornos napoleónicos, si se compara la arenga del Gran Corso, cuando su ambición lo llevó hasta el Egipto y lo puso frente a las Pirámides, con la de Ballivián en presencia del Illimani, antes de la batalla; "Soldados; los enemigos que tenéis al frente desaparecerán como las nubes cuando las bate el viento". Desde aquellos momentos la gloria del vencedor comienza a irradiar vivos destellos que iluminan el glorioso pedestal de su "Inmortalidad". Ballivián se caracterizó por su gran amor a la Patria; ese amor lo hinchó de coraje y lo llevó a luchar y a vencer en Yacacocha, Uchumayo y Socabaya, batallas en las que ya se lo calificó de "Valiente entre los valientes".

Años más tarde cuando se produjo la usurpación chilena de nuestro litoral, los "Coraceros" y los "Libres del Sur" también se cubrieron de gloria en los campos de la Alianza defendiendo la integridad territorial con verdadero derroche de valor y patriotismo.

(Continuará)

América atrasada

La atención latinoamericana está centrada en la Conferencia de Cancilleres que se realiza en Río de Janeiro.

Las cosas que allí sucedan afectarán al sistema interamericano, muy posiblemente a las relaciones entre nuestros países y marcarán con claridad ante los pueblos de América latina las tendencias y objetivos que encarnan diversos grupos de países. En ese sentido la tantas veces postergada conferencia y su tan discutida realización, será observada con interés en toda partes.

Si examinamos los temas a tratarse y los problemas que tienen sobre la mesa los cancilleres, llegaremos a una triste conclusión: estamos atrasados en varios decenios.

Los hechos mundiales, los avances científicos, industriales, de comunicaciones y otras ramas; el avance de los movimientos ideológicos y sociales, la creación de nuevos países que surgen a la vida independiente sobre bases mucho más modernas que las nuestras, la lucha por el dominio mundial de las dos grandes corrientes que controlan políticamente enormes regiones del globo, el mercado común europeo, los organismos regionales y una serie más de hechos e instituciones nuevas están cambiando rápidamente la faz del globo, el ser de las naciones y sus relaciones entre sí.

Mientras tanto en América latina todavía no hemos logrado una definición clara de nuestra problemática. No hemos logrado ponerlos de acuerdo sobre cosas elementales. Y en el plano que incluye a Estados Unidos, es decir en el cuadro que cubre la OEA, estamos discutiendo todavía qué es o cómo debe ser nuestra organización continental, si deberemos o no formar una fuerza internacional, si habrá que intervenir o no en un estado que se encuentre en determinadas circunstancias políticas.

Es decir, estamos viviendo al ritmo que debemos tener hace 40 años o más.

Y a este paso alcanzaremos el ritmo que necesitamos ahora, cuando esté concluyendo el presente siglo.

No hemos hallado—no siempre por culpa nuestra—ni siquiera los elementos básicos para que América latina pueda entrar en una fase de desarrollo armónico. No formamos un bloque homogéneo pese a nuestra lengua común, tradición común, religión común. No pesamos en el mundo. No hemos logrado un entendimiento básico con los países desarrollados en torno a nuestras materias primas, sus precios, y los de los productos manufacturados que compramos. La ALALC es un lento y primer intento de algo que debiera ser ya una poderosa realidad en América latina. Y para decirlo todo de una vez, estamos todavía demasiado lejos, excesivamente lejos del punto de partida que nos llevaría a crear una conciencia profunda sobre la necesidad de la integración.

En esas condiciones se realiza la conferencia de cancilleres.

Hay que esperar que no signifique un nuevo elemento de atraso en el ya atrasado ritmo que llevamos.

A.B.G.

"Buenos oficios" entre Bolivia y Chile

Por JUAN PEREIRA FIORIDO

Un cable procedente de Río de Janeiro hace una síntesis de los "problemas pendientes" en América Latina, citando el de Argentina—Chile; el de las Islas Malvinas, las de Bélize y la Guayana Venezolana. Con relación al largo problema entre Chile y Bolivia, hay omisión.

Se ha argumentado muchas veces, en nuestro medio, que la posición boliviana frente a Chile representa para ese país un inconveniente diplomático que le resta significación a la política "panamericana" que quiere adquirir la Cancillería Chilena y especialmente el Presidente de Chile Dr. Eduardo Frei.

Tengo la impresión de que nuestra posición es en cierto modo falsa.

En América, salvo el caso del Uruguay, hay total olvido o indiferencia frente al problema Chileno-Boliviano.

Mario Real de Azúa, ex-Encargado de Negocios de Uruguay en Bolivia y que se ha reintegrado

a sus actividades diplomáticas en la Cancillería de Montevideo, sigue guiado por su amplio y plausible afán de encontrar un medio que permita el acercamiento diplomático de nuestro país y Chile y, a su llegada, pudo presentar junto con el "Consultor Diplomático" del Ministro de Relaciones Exteriores Uruguayo, el Dr. Héctor Gros-Espili, que es además Catedrático de Derecho Internacional y miembro de la Comisión Administrativa de la ONU, un proyecto de notas a los embajadores de Bolivia y Chile en Montevideo, el mismo que, aceptado por el Canciller Vidal Zaglo, fue el origen de la invitación que se hiciera a nuestros países para que se reanudara las relaciones diplomáticas y se ingresara al "diálogo" para poder limar asperezas y encontrar una solución favorable al diferente pendiente.

El planteamiento uruguayo es interesante. En las diferentes "consultas" oficiosas entre representantes de Bolivia y Chile, no se

ha podido encontrar un punto de acuerdo que permita encontrar el "clima" para la reanudación de las relaciones diplomáticas.

Creemos que la posición de fuerza adoptada por el Presidente chileno Alessandri, al ordenar la apertura de las compuertas que determinaron la variación de las corrientes del río Lauca no puede ser modificada por los chilenos que aducen que su "orgullo nacional" quedaría herido. Ello, a su vez al no ser modificado, significa también para Bolivia, el país agraviado, la imposibilidad de tener que aceptar la reanudación de relaciones diplomáticas, al mantenerse un acto ilegal, desde todo punto de vista abusivo, finalmente contrario a las estipulaciones del Tratado de Montevideo que regula el tipo de negociaciones que deben efectuarse para el aprovechamiento de aguas de curso internacional.

La propuesta uruguayo permitiría entrar a negociar el diferendo, para que, encontrando nuestro país y el chileno, un acuerdo, por lo menos en principio, se regularicen las relaciones y, en un plazo determinado, se llegue a un acuerdo bilateral favorable a los intereses de nuestros países.

El Gobierno Frei creemos que podrá tener un criterio mucho más amplio que el de su antecesor. Ello será posible auscultarlo únicamente sobre la base de negociaciones. Con ello la Democracia Cristiana de Chile tendrá que demostrar si, de acuerdo a su filosofía obra en esta materia con criterio cristiano y además internacionalista, ya que esa es la base de esa filosofía.

Tenemos la impresión de que el Canciller uruguayo Vidal Zaglo aprovechará la presencia de los Cancilleres de Bolivia y Chile en la Conferencia de Río de Janeiro, para tratar de llegar a ese acuerdo en principio para deliberar sobre la forma cómo se discutiría el problema que provocó el rompimiento de relaciones.

Bolivia, creemos, tiene la fuerza de su posición justa, pero, para que haga prevalecer sus derechos tiene forzosamente que discutir el problema con la Cancillería Chilena y ello bajo los auspicios amigables de la Cancillería de la República Oriental.

En nuestro país sensiblemente hay mucho de chauvinismo. Existen elementos que cegados por su antichilenismo creen que con el rompimiento de relaciones exteriores hemos llegado a la meta de nuestro objetivo. Con ello están equivocados. Sólo el resentimiento entre pueblos vecinos se incrementa con ello. Nuestro puerto y la defensa de nuestras aguas territoriales las alcanzaremos discutiendo y no solamente al asumir una actitud de país ofendido

(Pasa a la página 10)



Día del Ejército

El Ejército boliviano, nuestro Ejército, celebra hoy un nuevo aniversario de su creación. Mi tía Encarna—a quien no se le puede acusar de vinculaciones con ningún militar porque ya ha pasado al servicio pasivo—me ha liberado una vez más de escribir mi columna y me ha rogado que publique esta carta dirigida a los milicos que hoy están de gran moda. Dice así:

"Señores soldaditos, oficiales y Jefes:

Espero que al recibir esta carta se encuentren bien de salud en compañía de todos los soldaditos, capitanes, coroneles, generales y Presidentes, pasando por muchos grados intermedios.

En primer lugar, les ruego que perdonen mi falta de vocabulario castrense porque todo mi contacto con el Ejército fue un vals que bailé con uno que entonces era el Capitán Toro y que me arrancaba mugidos de emoción. Al terminar la pieza, no pude menos que decirle con una graciosa reverencia: "Subordinación y constancia", pero él fue inconstante. Después de todo fue una suerte, porque ahora me llamaría Encarnación de Toro y no me gustaría mucho.

En este plano confidencial, debo decirles que el arma que me chiflaba en mi primera juventud fue la de Caballería; aún conservo entre mis reliquias una foto del Coronel Enrique Alvarez a caballo donde se puede apreciar toda la estampa, la gallardía y la apostura del noble animal y también de Enrique.

Los de Infantería no me gustaban mucho. Me hacían caminar todo el día y cuando ya cansada, pensaba que me invitarían a reposar un poco, no faltaba un teniente, con vocación de "globe trotter" que me invitaba a un chocolate. Yo ingenua, pensaba que me ofrecía una taza de alimento tan delicioso y entonces recién supe que "Chocolate" en la jerga militar, era una serie de ejercicios agotantes que, en su ardiente estrategia, se llamaba "Operación Ablandamiento".

Los de "Artillería" eran unos "malhabidos". Entre propio y propio me soltaban cada disparate que podía hacer ruborizar a una la mecha de los sitios más inverosímiles. Gracias a Dios, todos los disparos de los artilleros siempre resultaron desviados.

Por fin llegamos a la "Aviación". Siempre fui chocha por los aviadores y mucho más ahora que he conocido a ese joven aviador de apellido Barrientos que me "entoca" cada vez que lo veo con su aparato aéreo venciendo distancias y llevando su palabra (mejor dicho: sus palabras, sus muchísimas palabras) a los habitantes de lejanas regiones. Quisiera decir algo del General Ovando, pero no sé a qué arma pertenece, a ratos creo que es del "Arma Secreta".

Para terminar, permítteme decir: "Viva el Ejército Nacional!"

Tía Encarna

Por la copia: PAULOVICH DEM

XAVIER

En buen pie una solicitud de crédito de \$us. 4 millones para Banco Agrícola

El Presidente del Banco Agrícola de Bolivia, Dr. Hugo Salazar Salmón, refiriéndose a la situación financiera y a los proyectos del Banco que dirige, considera que después de superada una etapa crítica que culminó en 1963 y la reestructuración del Banco, este tiene una situación financiera firme con tendencia ascendente. Su capital pagado, algo más de \$us. 5.000.000,00 se ha-

lla totalmente colocado al igual que el crédito de \$us. 1.900.000,00 concedido por el BID a través de CBF. Sin embargo la demanda de créditos, requiere la financiación de mayores recursos; a este objeto la agencia financiera AID ha hecho saber que una solicitud de crédito por \$us. 4.000.000,00 es "factible", esperando la respectiva autorización hasta fines de año.

Dijo que las zonas importantes de amplias posibilidades agro-económicas no pueden ser explotadas por falta de obras previas de infraestructura, principalmente de caminos estables que vinculen las zonas de producción con los centros de consumo. La política del Banco, en cuanto se refiere a la creación de nuevas oficinas, responde al criterio de que la producción debe ser incrementada a través del crédito sano, solamente allí donde las vías de comunicación faciliten una conveniente comercialización de los productos obtenidos. El Banco Agrícola cuenta con cuatro oficinas Regionales y cuarenta oficinas provinciales que cubren gran parte del territorio nacional.

El Presidente del Banco Agrícola posteriormente, se refirió a la labor que cumplen los asesores americanos, negando que el control total de aquel se encuentre en manos de ellos; que el grupo asesor ha contribuido a la estabilización del Banco y actualmente se halla empeñado en mejorar el sistema contable y los métodos administrativos. "Todas las sugerencias del grupo asesor son estudiadas y analizadas antes de ponerlas en práctica con re-

P. Díaz Machicao dictó en Suiza una conferencia

GINEBRA, 17 (INTERPRESS - SERVICE) - El escritor boliviano Porfirio Díaz Machicao dictó hoy una conferencia sobre el Mariscal de Zepita, Andrés de Santa Cruz, cuyos restos se están repatriando en el buque escuela francés "Jeanne D'Arc".

La conferencia de Díaz Machicao fue auspiciada por la Fundación Universitaria Patiño, que de esta manera, se asocia a los festejos del primer centenario de la muerte del prócer boliviano, fallecido en Francia y cuyos restos fueron exhumados en Versalles, el pasado viernes 5 del corriente.

comendación del Comité Ejecutivo formado por los gerentes y autorización expresa del Directorio".

Con referencia a la labor desarrollada y los proyectos que tiene el Banco, el Sr. Salazar Salmón señaló que la entidad ha prestado su concurso crediticio "junto al esfuerzo de otras instituciones afines que tienen relación con los problemas del campo". Gracias a créditos otorgados se ha logrado el abastecimiento interno de maíz, arroz y caña de azúcar.

Por último señaló, que existen gestiones adelantadas aunque todavía preliminares entre el Banco Mundial con el propósito de obtener un crédito exclusivo para el incremento agropecuario, bajo similares condiciones de los créditos acordados a Colombia y Paraguay.

ACTUALIDAD CULTURAL

HOY

** El Lic. Guillermo Kornfeld dictará una conferencia sobre "El origen del hombre". El acto se realizará en el aula libre "A" de la Universidad, a horas 18 y 30. El curso sobre Antropología que desarrolla el profesor alemán está patrocinado por el Departamento de Extensión Cultural de la UMSA.

** Llega el Coro de los Niños Cantores del Valle, conjunto dependiente del Instituto Nacional de Educación Integral y Formación Musical "Eduardo Laredo".

** "Fé y Alegría", movimiento de educación integral, inaugura sus actividades en Bolivia.

UNIVERSIDAD MAYOR DE "SAN ANDRÉS".- Alberto Pérez Rodríguez exhibe su obra pictórica en el vestíbulo de la Universidad. La muestra durará hasta el 24 del corriente.

** GALERIA DE ARTE "NAIRA", Sagárnaga 161 (interior).- Oleos de Luis Zilveti Arce.

** GALERIA DE ARTE "BANET", Calle Loiza.- Oleos y acuarelas de René Reyes Pardo.

** TEATRO MUNICIPAL.- Continúa representándose en funciones de tarde y noche la revista musical "Caravana de España", dirigida por Doña Brígida Forgnone.

MAÑANA

** A horas 18 y 30, la Alianza Francesa exhibirá 5 documentales. "El Espectro de la danza" (ballet), "El Puente de Tancarville", "Un día en las reservas africanas", "Ríos y castillos de Francia" y "Actualidades francesas" serán proyectadas en su local de la calle 20 de octubre.

** A horas 18 y 30, el Vizconde Leo de Macheville disertará, en el paraninfo universitario, sobre el tema: "Ciencia, Filosofía, Religión y Yoga".

AYER

** La Srta. Gilda Aredondo brindó un concierto de canto en el paraninfo universitario, interpretando trozos de óperas de Puccini y Verdi. Otros autores como Bach, Ardit, Turina, Ponce y Di Chiara, fueron incluidos en programa. Acompañó a la soprano oruena, el pianista

** "Los cuatrocientos golpes", film de Truffaut, fue la película que el Cine Club Luminaria presentó en el teatro del Colegio La Salle.

** El Licenciado Guillermo Korn-

LA CASA DE LOS REGALOS

de María Cristina Nogales

Se adhiere al aniversario de creación de la tierra beniana y se complace en ofrecer a su distinguida clientela

GENEROS - JUGUETES CAMISAS - SOMBREROS - LANAS - PERFUMES - COSMETICOS y una variedad de artículos en general.

Av. 6 de Agosto Casilla N° 67 Trinidad - Bolivia

RAILWAY AFIRMA QUE NO ADEUDA AL ESTADO

El señor J.M. Coysh, Sub Administrador de la ex-empresa Railway, refiriéndose a las declaraciones del Ing. Hugo Escobar Subsecretario de Obras Públicas, en sentido de que las Notas de Cargo contra The Bolivian Railway carecen de fundamento legal, manifestó que el gobierno de Bolivia reconoce una vez más que Railway ha actuado siempre en cuadrada a las normas legales del país.

Interrogado sobre la denuncia de Acción Marítima según la que

Railway adeudaría al Estado boliviano cuarenta y cuatro millones de dólares, el Sr. Coysh indicó que el problema corresponde resolverlo a la sección chilena de la empresa, puesto que las aguas del Silala corresponden a la cuenca del Pacífico.

Declinó hacer declaraciones sobre las negociaciones para la obtención de los dos millones y medio de libras esterlinas por indemnización; indicó que las conversaciones se llevan en un plano de cordialidad y entendimiento.

Fiscal requirió informe sobre los juicios a exfuncionarios públicos

Debido a que la Comisión Investigadora Nacional hizo pública una queja en sentido de que la justicia ordinaria no ha actuado con la celeridad que le corresponde en los juicios que sigue el Ministerio Público por delitos cometidos durante el régimen anterior, el Fiscal en lo Penal ha requerido de los agentes fiscales de la ciudad para que en el término de 24 horas informen detalladamente sobre los juicios que está siguiendo el Ministerio Público a exfuncionarios del Estado, concesionarios de contratos gubernamentales y otras personas acusadas de haber cometido diferentes delitos durante el régimen anterior.

La Comisión Investigadora Nacional señaló que, después de haber informado a la justicia ordinaria sobre los delitos referidos

NO HABRA CURSOS PREFACULTATIVOS

El Rector Interino de la Universidad Mayor de San Andrés anunció que este año no se realizarán cursos prefacultativos, como se lo había intentado hacer el pasado año.

Manifestó el Ing. Mancilla que los cursos vestibulares se realizarán normalmente como en años anteriores y que de ninguna manera existirán cupos para el ingreso a esa alta casa de estudios.

Con motivo de la realización de un aniversario más de la fundación de la Universidad Mayor de San Andrés, se viene programando diversos actos conmemorativos tanto por las autoridades universitarias como por los dirigentes de la Federación Universitaria Local.

ORGANIZARAN COMITES PARA PLANEAMIENTO

En la próxima semana, funcionarios del Ministerio de Planeamiento viajarán al interior de la República a organizar los Comités Regionales de Planificación, en base a las actuales oficinas regionales de la Secretaría de Planificación.

Los Comités Regionales de Planificación estarán integrados por elemento altamente técnico y que trabajará en estrecha cooperación con las autoridades políticas y administrativas de cada departamento. Cada equipo estará compuesto por técnicos de la Dirección Nacional de Presupuesto, Dirección Nacional de Estadística y un representante de la Contraloría.

El Arq. Raúl Loayza, Subsecretario de Planeamiento, espera una efectiva labor de los nuevos Comités Regionales de Planificación, que además, contarán con la cooperación de la Organización de las Naciones Unidas y Ministerio de Hacienda.

Concluyó curso de Gerencia de Ventas

Ayer, a horas 19.30, se clausuró el Curso de Capacitación para Gerentes de Ventas organizado por el Centro Boliviano de Productividad Industrial, y dirigido por el técnico Lic. Hernán Berry Rhys.

En el curso se desarrolló un programa en el que se trataron los temas de Función de la Jefatura y Supervisión de Ventas, Valor Económico del Vendedor, Reclutamiento, Selección y Capacitación de Vendedores, Análisis de Trabajo del Vendedor, Pronósticos de Ventas, Territorios y Cuotas, Investigación de Mercados, etc.

Treinticinco Jefes de Ventas de la industria y el comercio local, que intervinieron en el curso, recibieron certificados de participación.

Estuvieron presentes en el acto los señores René Ballivián Calderón, Gerente del Banco Industrial, José Ramírez, Subgerente de la Cámara Nacional de Industrias y William Jones, Asesor de Industria de USAID, entidades que patrocinan y sostienen el Centro Boliviano de Productividad.

Personeros del Centro destacaron la importancia del curso, anotando que en nuestro medio, la industria y el comercio no tienen planes y programas técnicamente formulados para salir al encuentro del comprador, y que éste actúa más bien por hábito y necesidad que por convicción o persuasión.

Después del acto de clausura, los participantes ofrecieron un cocktail de reconocimiento, en el Club de La Paz, a su instructor Sr. Berry Rhys.

SE INAUGURO NUEVO CINE

Ayer a horas 18 y 30 se inauguró una nueva sala de cine en la calle Santa Cruz. Es de moderna construcción y cuenta con capacidad para seiscientos butacas. La proyectora Philips posee los últimos adelantos técnicos y al decir de los empresarios, es una de las más modernas de nuestra ciudad. El propietario, Sr. Daniel Mercado, recalzó que la construcción del edificio y la compra de la maquinaria fue financiada íntegramente con su patrimonio personal.

FISCAL ENFERMO

Para poder contar con una información más completa sobre el particular, acudimos a la Fiscalía del Distrito en lo Penal donde nos informaron que el Fiscal Ríos Anaya sufre de una enfermedad de la garganta y que hoy será operado.

Interinamente asumió las funciones de Fiscal de Distrito en lo Penal el Dr. Jorge Peñaranda.

FARMACIA Y DROGUERIA SUDAMERICANA

Av. 6 de Agosto N° 44

Trinidad - Beni

EL NILO

Ofrece:

Dacrones - Broderis - Gazonino Cristal - Popelinas americanas - Seda Natural - Seda Satinada - Seda Dacronada - Naicown y una infinidad de finos géneros a precios sin competencia.

Av. 6 de Agosto N° 35

Trinidad - Beni

CASA "HOSSEN"

SALUDA AL PUEBLO BENIANO

EN SU NUEVO ANIVERSARIO Y

OFRECE A SU DISTINGUIDA

CLIENTELA LOS GARANTIZA-

DOS PRODUCTOS:

ARTEFACTOS "PHILIPS" - Material fotográfico "AGFA" - Perfumes y cosméticos "YARDLEY" - Perfumes "MIRURGIA" - Calzados "PLUS ULTRA" - Calzados "CONDOR" - Camisas "MANHATAN" y mercaderías en general.

Av. 6 de Agosto 99.

TRINIDAD - BOLIVIA

HECTOR NAVIA PRUDENCIO

Ferretería - Papelería
Agente de Servicio Agrícola Comercial

Semillas, Fertilizantes, insecticidas en general.- Herramientas agrícolas ponchos y bolsas engomadas.

Plaza Ballivián - Casilla 86
TRINIDAD - BOLIVIA

El Departamento de Investigación Criminal de Trinidad

al noble pueblo beniano



El Departamento de Investigación Criminal de Trinidad BENI al cumplirse el 123 aniversario de la creación del Departamento, saluda al pueblo beniano en nombre del personal que compone la Institución deseando para este suelo patrio días de felicidad, grandeza y prosperidad.

Trinidad, 18 de Noviembre de 1965.

Miguel Ángel Suárez,
Jefe del Departamento de Investigación Criminal del Beni.



AMIGA DE LA MUJER MODERNA



Cuando el enfermo convalece

Muchos médicos prescriben durante las convalecencias CEREGEN porque ayuda a un restablecimiento más pronto a través de su acción remineralizante y estimulante del apetito. Efectivamente, con CEREGEN el enfermo se siente mejor, se recupera más rápidamente y puede evitar que sobrevenga el agotamiento de su organismo. CEREGEN ayuda a ganar vigor y fuerzas en esta forma. Pida en su botica

CEREGEN

Fracasaron trámites para crédito suizo de 150 millones de dólares

EL INTERES ES SUBIDO Y EL PLAZO DE PAGO MUY CORTO

Las gestiones tendientes a efectuar un ofrecimiento de crédito de 150 millones de dólares, hecho por un consorcio europeo de inversionistas, mediante un Banco suizo, concluyeron prácticamente en un rotundo fracaso, debido a las condiciones onerosas en que se lo propuso.

Esa es la respuesta que trajeron al país los dos comisionados oficiales que fueron enviados por el Gobierno a Europa hace 18 días, para estudiar las condiciones del crédito y ver las posibilidades de que éste se efectivice. Esa respuesta pone fin a un período de aproximadamente 20 días, durante el cual las versiones respecto al préstamo fueron diferentes y, en muchos casos, tratadas con suma reserva, la que por momentos se tradujo en un intento de desmentir dichos trámites.

El resultado de la misión cumplida en Suiza por los delegados bolivianos —el Ministro Secretario General de la Presidencia, Marcelo Galindo de Ugarte, y el Industrial Domingo Saldaña— fue dado a conocer ayer al Presidente de la Junta Militar de Gobierno, Gral. Alfredo Ovando Candia. Posiblemente hoy sea puesto en consideración el otro Presidente, Gral. Barrientos Ortuño y del Gabinete Ministerial de la Junta.

Empero, de acuerdo a los datos extraoficiales proporcionados ayer, dicho crédito parece destinado al fracaso, debido a que la comisión que se debe pagar es de 12 millones, suma considerablemente elevada, para las condiciones económicas de nuestro país. El interés anual es de 6 por ciento, existiendo —lo único favorable del ofrecimiento— la posibilidad de negociar el plazo para la cancelación del crédito.

ANTECEDENTES
La noticia de que se gestionaba un crédito suizo de 150 millones de dólares fue dada a conocer por PRESENCIA y algunas emisoras locales, en forma preliminar, el 28 de octubre pasado. Empero, ese anuncio provocó reacciones, las que se tradujeron en una serie de noticias contradictorias, emanadas de fuentes gubernamentales. Inicialmente se había tratado de desmentirla, utilizando para ello todos los medios posibles. Uno de los Presidentes de la Junta Militar llegó —en ese afán de afirmar que la comisión que viajó a Europa el 2 de octubre pasado, no tenía carácter oficial.

Toda esa serie de contradicciones quedó, finalmente, superada el 10. del presente mes, cuando la Secretaría General de la Presidencia de la República, mediante comunicado, daba a conocer que se había dispuesto el viaje de una comisión a Europa, con el objeto de verificar "las condiciones de seriedad y facilidad" del ofrecimiento hecho por "una entidad bancaria europea para proporcionar a nuestro país un crédito de 150 millones de dólares, destinado a fines de desarrollo".

INFORME

Inicialmente la comisión debió estar integrada por Marcelo Galindo, Domingo Saldaña y José Romero Loza. Empero, este último personaje canceló su viaje minutos antes de emprenderlo, cuando se encontraba ya en el aeropuerto de El Alto y estando su nombre incluido en la nómina de viajeros de Panamá.

Ayer, durante más de dos horas, Marcelo Galindo y Domingo Saldaña conversaron con el Presidente Ovando Candia. Al Mandatario le dieron a conocer los resultados de la misión cumplida en Europa, al propio tiempo que los pros y contras del ofrecimiento.

FALTA DE SEGURIDAD

Al igual que las gestiones, el resultado del trámite fue también tratado con reserva, cuando la gente de Prensa recurrió en procura de conocer los resultados. El primero en romper dicha reserva fue el Primer Mandatario quien, al retirarse del Palacio de Gobierno, poco después de las 13 horas de ayer, fue interrogado al respecto.

Comenzó anunciando que en las horas próximas, la Presidencia de la República emitirá un comunicado dando cuenta oficial del desarrollo y resultados del trámite. A manera de comentario personal, el Gral. Alfredo Ovando Candia manifestó que existió "un poco de falta de seriedad" y que en su criterio, los intereses eran subidos y los plazos breves.

Destacó que el crédito se mantiene, que la oferta ha sido ratificada y que, aunque sus condiciones no sean favorables, habrá que seguir negociando.

DESAHUADO

El jefe de la comisión económica de Europa, Marcelo Galindo, en charla informal con los periodistas acreditados en el Palacio de Gobierno, por su parte, dijo que el crédito de 150 millones de dólares está prácticamente desahuciado. Explicó ello señalando que la comisión de 12 millones de dólares que se debe pagar, es sumamente elevada.

En ese entendido, las gestiones para obtener el crédito han fracasado, porque el Gobierno no puede embarcarse en una operación de esa magnitud, cuya amortización, más los intereses del 6 por ciento anual y la comisión de 12 millones de dólares, tendrían que pagar futuros Gobiernos.

El préstamo en cuestión fue ofrecido por un consorcio europeo de inversionistas. La operación debió realizarse por intermedio de un Banco suizo. Las condiciones sobre las que se discutió el ofrecimiento señalaban el interés anual del 6 por ciento, con intereses a pagar a partir del sexto año de concedido el préstamo. El plazo final para el reembolso del capital y los intereses era de 10 años. No existía —por lo menos no se lo dio a conocer desde un comienzo— el requisito de pagar 12 millones de dólares de comisión y se intentaba ampliar el plazo para cancelar el préstamo a un mínimo de 20 años.

Las FF.AA. celebran hoy "Día de la Caballería" y del Comando de Ejército

Las Fuerzas Armadas conmemoraron hoy los aniversarios del Comando del Ejército, el Regimiento "Ingavi", 4 de Caballería y el "Día de la Caballería". Con ese motivo, el Comandante en Jefe, Gral. Alfredo Ovando Candia, emitió un mensaje de salutación al Ejército Nacional y dispuesto mediante Orden del Día, una serie de actividades que se cumplirán en el Gran Cuartel General de Miraflores.

El mensaje del Gral. Ovando Candia dice: "A nombre y en representación de las Fuerzas Armadas de la Nación, me honro

en tributar en este aniversario del Ejército Nacional, el sincero homenaje de admiración y respeto a esta fuerza que con renovada profesión de fe por su grandeza, aparte de provocar un sentimiento de beneplácito despierta la más profunda emoción cívica.

"Al mismo tiempo —sigue el mensaje— hago votos porque la labor de Comandos, Institutos, Unidades y reparticiones de tradición y esencia eminentemente patriótica dentro de sus específicas finalidades siga el permanente tren de superación que nos permita adquirir pleno vigor y fortalecer cada vez más el respeto a nuestra soberanía.

"Finalmente, hago llegar al señor Coronel Comandante, y, por su intermedio, a los señores generales, jefes, oficiales, suboficiales, clases, soldados y funcionarios civiles, la más efusiva felicitación, anhelando en forma vehemente que agrupados en torno a nuestra bandera, sigamos por el camino de la Patria y el respeto a sus instituciones y sigamos trabajando tesoneramente por el presente y el futuro del Ejército Nacional".

Las actuaciones programadas para hoy se iniciarán a las 9 horas, con una Misa de campaña. Asistirán los Presidentes de la Junta Militar y, en el homenaje, participarán las siguientes unidades: Colegio Militar de Ejército, un batallón del Regimiento "Waldo Ballivián", el regimiento "Ingavi", 4 de Caballería y representantes de los ex-combatientes.

Min. de Trabajo discutirá hoy petitorio de San José

Oruro, 17 PRESENCIA.—En vísperas del arribo del Ministro de Trabajo al distrito de San José, el Comité Ad hoc de esta empresa, formuló un pliego de peticiones que será tratado en la reunión que sostendrá hoy con el Cnl. Gallardo.

El titular de Trabajo visitó ayer el distrito de Huanuni y hoy se trasladará a San José para discutir con los mineros la propuesta 4-2 que hiciera COMIBOL y que fue aceptada por la mayoría de los mineros.

Los Presidentes viajan mañana a capital beniana

Los Presidentes de la Junta Militar, Grales. René Barrientos Ortuño y Alfredo Ovando Candia, viajarán mañana a Trinidad para adherirse a los festejos que celebra esa ciudad su aniversario que se celebra hoy 18.

El Gral. Alfredo Ovando Candia al retirarse anoche del Palacio, dijo que el viaje presidencial a Trinidad había sido cancelado debido a las malas condiciones atmosféricas. Hizo notar que un viaje en esas condiciones era arriesgado porque no había seguridad para retornar de inmediato a la sede del Gobierno.

Empero, al filo de la medianoche el Gral. René Barrientos Ortuño decidió realizar el viaje que ha sido fijado para mañana, un día después del aniversario trinitario.

MINEROS DE...

(Viene de la página 1)

En la oportunidad, manifestó que llevaba soluciones económicas parciales, para el problema minero. Recalcó que el Gobierno militar se encuentra empeñado en buscar la rehabilitación de la minería nacionalizada, mediante un aumento de la producción, el mismo que redundará en mejores salarios para los trabajadores. Puntualizó que su viaje a Huanuni obedecía exclusivamente a razones de política laboral, en favor de los mineros, y no a fines de política partidista.

El discurso del Ministro de Trabajo fue escuchado por la gente en medio de un silencio profundo. No se escucharon ni aplausos ni rechiflas, durante la breve explicación.

CON LOS DELEGADOS

Luego, el representante gubernamental se trasladó al local del Cine Teatro "Huanuni", en el que se efectuaron las deliberaciones, las mismas que transcurrieron en un ambiente de cordialidad.

Al comenzar las conversaciones, el Ministro Gallardo Loza solicitó a los 60 delegados de base participantes en la reunión, que se lleve adelante el diálogo en forma responsable y consciente, señalando que el régimen militar no es responsable de la actual situación de la Corporación Minera de Bolivia, sino el desgobernado que imperó en Bolivia durante los últimos doce años.

"Estamos yendo a pasos gigantescos hacia la reposición de los salarios", dijo. Puntualizó que durante las primeras horas, empero, ello está en función del repunte que pueda haber en la producción de minerales.

En conocimiento de las dudas que le plantearon los delegados, el titular de Trabajo destacó que la bonificación de cuatro y dos pesos bolivianos se la considera en forma retroactiva y sin que ella afecte la cotización mundial del estaño. Recalcó, además, que las primas a cancelarse a los trabajadores, por aumento de la producción, no serán afectadas en nada con la cancelación del bono "2-4". Puntualizó que el personal técnico de COMIBOL no tendrá derecho a recibir dichas

trabajadores regulares, 80. construcción de viviendas para los trabajadores que no estén comprendidos en cooperativas de tierra y vivienda —y que tampoco viven en campamentos mineros.

El retorno a La Paz, del Cnl. Gallardo está fijado para esta noche.

Los Presidentes viajan mañana a capital beniana

Los Presidentes de la Junta Militar, Grales. René Barrientos Ortuño y Alfredo Ovando Candia, viajarán mañana a Trinidad para adherirse a los festejos que celebra esa ciudad su aniversario que se celebra hoy 18.

El Gral. Alfredo Ovando Candia al retirarse anoche del Palacio, dijo que el viaje presidencial a Trinidad había sido cancelado debido a las malas condiciones atmosféricas. Hizo notar que un viaje en esas condiciones era arriesgado porque no había seguridad para retornar de inmediato a la sede del Gobierno.

Empero, al filo de la medianoche el Gral. René Barrientos Ortuño decidió realizar el viaje que ha sido fijado para mañana, un día después del aniversario trinitario.

MINEROS DE...

(Viene de la página 1)

En la oportunidad, manifestó que llevaba soluciones económicas parciales, para el problema minero. Recalcó que el Gobierno militar se encuentra empeñado en buscar la rehabilitación de la minería nacionalizada, mediante un aumento de la producción, el mismo que redundará en mejores salarios para los trabajadores. Puntualizó que su viaje a Huanuni obedecía exclusivamente a razones de política laboral, en favor de los mineros, y no a fines de política partidista.

El discurso del Ministro de Trabajo fue escuchado por la gente en medio de un silencio profundo. No se escucharon ni aplausos ni rechiflas, durante la breve explicación.

CON LOS DELEGADOS

Luego, el representante gubernamental se trasladó al local del Cine Teatro "Huanuni", en el que se efectuaron las deliberaciones, las mismas que transcurrieron en un ambiente de cordialidad.

Al comenzar las conversaciones, el Ministro Gallardo Loza solicitó a los 60 delegados de base participantes en la reunión, que se lleve adelante el diálogo en forma responsable y consciente, señalando que el régimen militar no es responsable de la actual situación de la Corporación Minera de Bolivia, sino el desgobernado que imperó en Bolivia durante los últimos doce años.

"Estamos yendo a pasos gigantescos hacia la reposición de los salarios", dijo. Puntualizó que durante las primeras horas, empero, ello está en función del repunte que pueda haber en la producción de minerales.

En conocimiento de las dudas que le plantearon los delegados, el titular de Trabajo destacó que la bonificación de cuatro y dos pesos bolivianos se la considera en forma retroactiva y sin que ella afecte la cotización mundial del estaño. Recalcó, además, que las primas a cancelarse a los trabajadores, por aumento de la producción, no serán afectadas en nada con la cancelación del bono "2-4". Puntualizó que el personal técnico de COMIBOL no tendrá derecho a recibir dichas

trabajadores regulares, 80. construcción de viviendas para los trabajadores que no estén comprendidos en cooperativas de tierra y vivienda —y que tampoco viven en campamentos mineros.

El retorno a La Paz, del Cnl. Gallardo está fijado para esta noche.

Los Presidentes viajan mañana a capital beniana

Los Presidentes de la Junta Militar, Grales. René Barrientos Ortuño y Alfredo Ovando Candia, viajarán mañana a Trinidad para adherirse a los festejos que celebra esa ciudad su aniversario que se celebra hoy 18.

El Gral. Alfredo Ovando Candia al retirarse anoche del Palacio, dijo que el viaje presidencial a Trinidad había sido cancelado debido a las malas condiciones atmosféricas. Hizo notar que un viaje en esas condiciones era arriesgado porque no había seguridad para retornar de inmediato a la sede del Gobierno.

Empero, al filo de la medianoche el Gral. René Barrientos Ortuño decidió realizar el viaje que ha sido fijado para mañana, un día después del aniversario trinitario.

MINEROS DE...

(Viene de la página 1)

En la oportunidad, manifestó que llevaba soluciones económicas parciales, para el problema minero. Recalcó que el Gobierno militar se encuentra empeñado en buscar la rehabilitación de la minería nacionalizada, mediante un aumento de la producción, el mismo que redundará en mejores salarios para los trabajadores. Puntualizó que su viaje a Huanuni obedecía exclusivamente a razones de política laboral, en favor de los mineros, y no a fines de política partidista.

El discurso del Ministro de Trabajo fue escuchado por la gente en medio de un silencio profundo. No se escucharon ni aplausos ni rechiflas, durante la breve explicación.

CON LOS DELEGADOS

Luego, el representante gubernamental se trasladó al local del Cine Teatro "Huanuni", en el que se efectuaron las deliberaciones, las mismas que transcurrieron en un ambiente de cordialidad.

Al comenzar las conversaciones, el Ministro Gallardo Loza solicitó a los 60 delegados de base participantes en la reunión, que se lleve adelante el diálogo en forma responsable y consciente, señalando que el régimen militar no es responsable de la actual situación de la Corporación Minera de Bolivia, sino el desgobernado que imperó en Bolivia durante los últimos doce años.

"Estamos yendo a pasos gigantescos hacia la reposición de los salarios", dijo. Puntualizó que durante las primeras horas, empero, ello está en función del repunte que pueda haber en la producción de minerales.

En conocimiento de las dudas que le plantearon los delegados, el titular de Trabajo destacó que la bonificación de cuatro y dos pesos bolivianos se la considera en forma retroactiva y sin que ella afecte la cotización mundial del estaño. Recalcó, además, que las primas a cancelarse a los trabajadores, por aumento de la producción, no serán afectadas en nada con la cancelación del bono "2-4". Puntualizó que el personal técnico de COMIBOL no tendrá derecho a recibir dichas

General Alfredo Ovando dirigió mensaje al Beni

El Presidente de la Junta Militar General Alfredo Ovando Candia envió al pueblo beniano el siguiente mensaje con motivo de cumplirse otro aniversario de su creación:

"Hago llegar al pueblo del Beni mi emocionado saludo y tributo mi cálido homenaje en la clásica fecha de su efemérides formulando fervientes votos por el constante progreso de ese importante jirón patrio y porque el prestigio de sus autoridades materialicen sus inquietudes y desvelos patrióticos en obras de renovación en favor de un pueblo altivo y valiente como el beniano que se yergue para seguir en la lucha y alcanzar su grandeza y felicidad".

Este mensaje lo envió el General Ovando en su calidad de Comde. en Jefe de las Fuerzas Armadas.

Marginar al campesino del pongueaje político: una conclusión del Primer Congreso Nacional de Reforma Agraria

La Primera Conferencia Nacional de Reforma Agraria clausuró ayer sus deliberaciones afirmando entre sus conclusiones que el objetivo principal es "recobrar la dignidad del campesino como ente pensante, marginado del pongueaje político, creando condiciones de una nueva vida, donde sus necesidades sociales, económicas y sociales sean resueltas".

El sencillo acto, que contó con la presencia del Tenl. René Bernal Ministro de Asuntos Campesinos, se inició a las 19 horas de ayer en el local del Consejo Nacional de Reforma Agraria. El Ministro Bernal representó en el acto a los Presidentes de la Junta que presidían la reunión semanal de Gabinete.

El resumen de las conclusiones de la Conferencia fue leído por el Vicepresidente del Consejo, Sr. Sergio Antonio Paz que fue presentado por el Dr. Oscar Silva Presidente de la Institución. En parte importante, el documento señala:

En el aspecto relacionado con los problemas de orden técnico, se ha elaborado un Plan Piloto 1966, en el que se involucra la necesidad impostergable del estudio que cree el Instituto de Reforma Agraria, entidad que tendría la atribución de planificar en forma integral la política agropecuaria de colonización y cooperativismo del país, cuya interrelación con el plan de desarrollo rural constituirá la solución a todos los problemas relacionados con el trabajo y el rendimiento científico del hombre y la tierra.

CONCLUSIONES

Las conclusiones jurídicas plantean a la H. Junta Militar soluciones definitivas en el problema legal, demostrándose que en las disposiciones legales vigentes en materia agraria, existen lagunas que determinan la eternización de los trámites, presentando también una ponencia en el sentido de solicitar a las autoridades superiores de la Nación, la con-

clusión de los trámites agrarios que esperan la firma de los mandatarios; por último, se ha aprobado una declaración doctrinal de la Reforma Agraria que contempla todas las necesidades y previsiones técnico-económico-legales.

El representante de la Confederación Nacional de Campesinos Senil Ríos Vargas, señaló que es la primera vez que los campesinos tienen acceso a las deliberaciones en que se discuten los problemas que les atingen directamente, y apuntó: "Hoy aquí la Reforma Agraria ha sido una simple bandera política e instrumento demagógico al servicio de intereses partidistas en los regímenes anteriores".

El Ministro Bernal, en las palabras de clausura, dijo que el análisis hecho en la Conferencia sobre los doce años de Reforma Agraria, marca para todos el punto de partida de un nuevo curso de acción para Bolivia y la Reforma Agraria, que debe trabajar paralelamente con el Plan Nacional de Desarrollo Rural. Señaló los tres puntos que causaron el estancamiento de la conquista de los campesinos; ellos son: que el Consejo Nacional, no determinó la marcha simultánea con el Desarrollo Rural, luego la falta de apoyo económico y finalmente, no se comprobó la idoneidad, capacidad y honestidad del personal técnico.

Confronta necesidades la unidad sanitaria del sud

En oportunidad de la visita efectuada a Tupiza por el Presidente Gral. René Barrientos Ortuño, realizó una inspección a la Unidad Sanitaria del Sud, que abarca Sud Lípez, Sud Chichas y Modesto Omiste.

Las autoridades médicas de Tupiza lamentaron que hasta la fecha no se hubiera suministrado a ese sector drogas y vacunas, indispensables para proceder a la atención médica de la población.

En declaraciones formuladas a PRESENCIA indicaron que pese a los reiterados pedidos que dirigen al Ministerio de Salud Pública, ellos no merecen atención alguna.

Indicaron también que hace más de un año que iniciaron gestiones para que el portafolio de salud suministrara a la Unidad Sanitaria del Sud una ambulancia.

El vehículo es requerido para cumplir funciones de socorro en

DETENIDOS POLITICOS

La reserva mantenida en el DIC acerca del número y filiación de los presos, que por razones políticas, mantienen detención en sus celdas, ha sido rota ayer.

Diez presos de filiación extrema y movimientista, son los que se encuentran alojados en las celdas del Departamento de Investigación Criminal. Ellos son: Sinfonso Cabrera, Arturo Crespo, Orlando Capriles, Paulino Quispe —al parecer es el campesino conocido por "Huila Saco", Juan Alberto Ortiz, Telmo Siles, Nelson Capellino, Edgardo Vásquez, Hugo Cruz Quispe y Félix Apaza M.

SE ESTUDIA NUEVO ARANCEL CONSULAR

Una Comisión especial designada por el Ministerio de Relaciones Exteriores iniciará en pocos días más el estudio del nuevo Arancel Consular.

El Jefe del Departamento Consular del Ministerio de Relaciones Exteriores, Jorge Carvajal Pérez del Castillo, indicó que desde 1953 no se han introducido modificaciones al actual arancel, siendo indispensable que se la haga a la brevedad posible.

El informante dijo que los comisionados que estudiarán el Arancel Consular, son los mismos que hace pocos días entregaron al Canciller Zeneteno Anaya, el nuevo Reglamento Consular.

Confronta necesidades la unidad sanitaria del sud

La ciudad y como medio de vinculación con los diferentes puestos sanitarios y comunidades rurales.

EQUIPO MOVIL

De otra parte, las autoridades sanitarias de Tupiza explicaron al Gral. Barrientos, que se hace indispensable que para el año próximo, el Ministerio de Salud, disponga la creación de un equipo móvil constituido por una enfermera titulada y dos enfermeros, con el objetivo de realizar un programa de vacunaciones en las zonas rurales, así como para atender otros casos de emergencia.

Aviso de Remate

El Dr. José Tellería Ríos, Juez Tercero de Instrucción en lo Civil de la Capital etc.

Hace saber al público que por auto de fojas 42 vts de fecha veintiseis de octubre del año en curso, se ha señalado el día 24 del mes en curso a horas 15.00 para el verificativo del remate de las acciones y derechos que posee el ejecutado Guillermo Illanes sobre el inmueble embargado y situado en la calle Víctor Sanjines de esta ciudad y signada con el No. 2048, sobre la base de PE-SOS BOLIVIANOS VEINTE OCHO MIL SETECIENTOS SETENTA (\$b. 28.770) o sea la cuarta parte de su valor catastral, por tenerse así ordenado en el juicio civil ejecutivo seguido por Betty Estrada de Novillo, sobre cobro de pesos.

Los interesados en el remate podrán concurrir para mayores datos a la Actuaría del Juzgado previo el empose del 5 % sobre la base de la ejecución.

La Paz, 16 de Noviembre de 1965.

Alejandro Buitrago B, Actuario del Juzgado 30. de Instrucción en lo Civil.

MINISTERIO DE HACIENDA

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Se convoca a propuestas al comercio legalmente establecido, para la provisión de máquinas de procesamiento de datos aplicables a los diferentes trabajos de control, contabilidad, estadística, almacenes y emisión de Pólizas, con destino a la Dirección General de Aduanas y organismos dependientes en toda la República.

Las especificaciones técnicas y otros detalles deberán solicitarse por los interesados en el Departamento L.B.M. de este Ministerio, planta baja del mismo edificio.

Las propuestas se presentarán ante la Subsecretaría de Hacienda hasta el día 20 de Diciembre del presente año a horas 18.

LLa Paz, 17 de Noviembre de 1.965.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES FACULTAD DE ECONOMIA ROL DE EXAMENES DE LICENCIATURA

Se comunica que el Rol de Exámenes de Licenciatura correspondiente al mes de Diciembre del año en curso, es el siguiente:

Sábado 4	CICLO CONTABLE
Sábado 11	CICLO ECONOMICO
Sábado 18	CICLO MATEMATICO

Las pruebas se realizarán a horas 14.30, debiendo los interesados inscribirse en la Secretaría de la Facultad con 48 horas de anticipación y con la respectiva papeta de derecho de examen. PREVIO TRAMITE EN LA SECRETARIA GENERAL DEL RECTORADO.

La Paz, noviembre de 1965

Lic. Eduardo Nava Morales Egüía
DECANO

COMUNICADO

El Centro de Estudiantes de Derecho, comunica a los universitarios de San Andrés, que con ocasión de sus festejos de aniversario, ha convocado a un concurso poético denominado "CANTO A LA DIOSA TEMIS" y otro Musical y Artístico, con valiosos premios y otros estímulos.

Mayores informaciones en la Sifra. del CED, Piso 12.-
LA DIRECTIVA
La Paz, 15 de noviembre de 1965.

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

SE INVITA A LAS FIRMAS COMERCIALES DE REPRESENTACION Y VENTA DE ARTICULOS PARA EL HOGAR Y LA FAMILIA A CONSIDERAR UNA EXPOSICION DE ESTOS ARTEFACTOS EN LAS EMPRESAS MINERAS PARA SU FUTURA COLOCACION AL PERSONAL DE TRABAJADORES DENTRO DE CONDICIONES QUE SE ACORDARIAN CON LA GERENCIA DE CADA EMPRESA.

MAYORES DETALLES EN LA GERENCIA DE RELACIONES INDUSTRIALES (EDIFICIO COMIBOL, TERCER PISO).

LA PAZ. NOVIEMBRE DE 1965

CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA

SERVICIO TECNICO

AVISO DE PREVENCION

Se previene a las personas interesadas en la adquisición de los terrenos situados dentro la urbanización del Sindicato de Trabajadores "FORNO", en la zona "Villa San Antonio, Alto" de esta ciudad, que éstos son de propiedad del Indicado Organismo Laboral cuya documentación se encuentra debidamente saneada.

Por tanto, ninguna persona menos la familia Monrroy Villamil está autorizada para transferir, hipotecar vender temporal o definitivamente sin el consentimiento del Sindicato de Trabajadores "FORNO" y expresa autorización del Consejo Nacional de Vivienda.

La Paz, Noviembre 9 de 1.965

Ing. Javier García Agreda,
GERENTE DEL SERVICIO TECNICO

TELEFONO COMERCIAL

COMPRAMOS REFERENCIAS

Telf. 24360 - 10708

PERMANENTE

Al señor Francisco Apaza, propietario de Almacenes "El Progreso" de la ciudad de Potosí, se le insinúa cancelar su deuda en mora de hace varios años a la firma ORIENTAL EXIM PORT LIMITADA.

Gratificación de \$b. 300

A la persona que encuentre un cachorro Pekinés, marrón dar datos a la calle Almirante Grau 673 o al teléfono 12580.

EL SINDICALISMO

¿Qué espera el obrero del empleador?
¿Qué se propone el Gobierno al dictar el Decreto 07204?
¿Qué espera el empleador del Sindicato?
¿Qué piensa UNIAPAC sobre el Sindicalismo?
Asista al FORO organizado por UNIAPAC el día viernes 19 a horas 6:30 en el Paraninfo Universitario y escuche las respuestas del Gobierno, de los Obreros, y de los Empresarios.

SALUDO AL DEPARTAMENTO DEL BENI



Respetuoso y fraternal saludo al gran Departamento del Beni que constituye la potencia dormida de la patria.

Sea este nuevo aniversario, para puntualizar que este Departamento, junto con el de Pando, se encuentran subdesarrollados dentro de Bolivia.

Estas tierras exuberantes y selváticas de nuestra amazonia, con llanuras extensas y ríos caudalosos, son poco conocidas y vinculadas dentro del país.

"CANTAEUROPA"

ROMA, (ANSA).- Cinco etapas en España, cuatro en Francia, Jos en Suiza, una en Bélgica, una en Holanda, una en Dinamarca, dos en Inglaterra, una en Suecia, cuatro en la Unión Soviética, seis en Alemania, cuatro en Austria, una en Grecia y por supuesto varias en Italia, su cuna, para el

nuevo certamen de canciones "Cantagiro", rebautizado ahora "Cantaeuropa". Se están decidiendo en estos días normas, etapas y detalles para cada país. La gira se hará en 1966 y un torrente de canciones y cantantes célebres o no se volcará por el Viejo Mundo.

LOUIS ARMSTRONG VOLVIO A SU CASA

NUOVA ORLEANS, (ANSA).- Louis "Satchmo" Armstrong volvió a su casa de Nueva Orleans, para dar un concierto de recolección de fondos para el Museo de Jazz. Hacía muchos años que no aparecía aquí, desde 1952. Centenares de personas fueron a esperarlo en el aeropuerto y Satchmo tardó mucho tiempo en saludar, apretar manos, abrazar a todos los viejos amigos.

Lo agasajaron en todas las formas posibles: regalos, flores, comidas con platos de los tiempos de su infancia, etc.

El Museo de Jazz tiene una sala entera dedicada a esta veterana figura. Hoy Armstrong tiene 65 años de edad pero es tan dinámico e impetuoso como antaño. Y toca gloriosamente, dicen los críticos.

SUBSIDIOS A EDUCACION PRIVADA

Caracas (NA).- Es posible que en la nueva ley de educación del país se establezca el régimen de subsidios para la educación privada. Con este propósito los representantes de las entidades representativas de la educación privada y los parlamentarios del Partido Social Cristiano han realizado y siguen realizando una intensa campaña. Los educadores del Partido Acción Democrática, del Presidente Raúl Leoni, por su parte han prestado para que el Estado tenga una mayor influencia en la Educación y se limite al máximo la educación privada en Venezuela.

SENSACIONAL REBAJA DE PRECIOS



en llantas de las mundialmente afamadas marcas americanas

"GATES" y "REMINGTON"

algunos ejemplos:

10.00	x	20	14	lonas	Nylon	\$b.	2.100.-
8.25	x	20	12	"	"	"	1.380.-
8.25	x	20	12	"	"	"	1.300.-
7.50	x	20	12	"	"	"	1.050.-
7.00	x	18	10	"	"	"	820.-
7.50	x	17	10	"	"	"	910.-
7.00	x	16	6	"	"	"	430.-
6.50	x	16	6	"	"	"	380.-
6.00	x	16	6	"	"	"	350.-
6.50	x	15	6	"	"	"	330.-



En existencia el surtido más completo de llantas y neumáticos en todas las medidas y tipos para automóviles, camionetas, jeeps, camiones, colectivos, y omnibuses.

OFERTA VALIDA UNICAMENTE HASTA 31 DE DICIEMBRE DE 1965

SE CONCEDEN CREDITOS!
AHORRE DINERO Y OBTENGA CALIDAD USANDO LAS INSUPERABLES LLANTAS AMERICANAS "GATES" Y "REMINGTON" ESPECIALMENTE FABRICADAS PARA TRABAJOS PESADOS, EN CAUCHO DE ALTO GRADO Y CUERDAS 100% NYLON DE DOBLE TEMPLADO.

"ALIANZA" LTDA.

Calle Alto de la Alianza 110
Casilla 1051 - La Paz

COMERCIAL LOURDES

de

ROBERTO BALDERRAMA GUTIERREZ

Se adhiere al aniversario del Departamento del BENI, y se complace en ofrecer:

DACRONES
RADIO "PYE"
RELOJES "BOREL"
KAKI AMERICANO (de la última moda)

y una gran variedad de artículos en general.
Av. 6 de Agosto esq. 18 de Noviembre

Casilla 65 Trinidad - Bolivia

SALUDO AL DEPARTAMENTO DEL BENI EN SU 123 ANIVERSARIO



En este glorioso día en que el Departamento del BENI, recuerda el 123 aniversario de su creación, la CONTRALORIA DEPARTAMENTAL rinde su más cálido saludo y sincero homenaje a esta tierra que sólo mira y camina en busca de progreso.

• Durante muchos años hemos vivido sólo de esperanzas y promesas; ahora despertamos a la realidad que viven los pueblos progresistas, y, nuestra única meta es trabajar incansablemente para consolidar el anhelo que perseguimos y coronar los nobles ideales propugnados por la H. Junta Militar de Gobierno.

Trinidad, 18 de Noviembre de 1965

BELARMINO BALCAZAR VILLARROEL
Contralor Departamental

ENERO
FEBRERO
MARZO
ABRIL
MAYO
JUNIO
JULIO
AGOSTO
SEPTIEMBRE
OCTUBRE
NOVIEMBRE
DICIEMBRE

Si es **PHILIPS**... olvídense.

SI LA RADIO, TOCADISCOS, GRABADORA U OTRO ARTEFACTO QUE UD. COMPRA ES **PHILIPS** OLVIDESE... PORQUE UD. TIENE GARANTIZADO EL CORRECTO FUNCIONAMIENTO DE ESE APARATO DURANTE LAS 24 HORAS DE LOS 365 DIAS DEL AÑO.



ESTA GARANTIA UNICAMENTE SE LA PUE DEN OFRECER LOS DISTRIBUIDORES **PHILIPS** UNICOS AUTORIZADOS EN TODA LA REPUBLICA. POR ESTO SI UD. QUIERE LO MEJOR EN ARTEFACTOS ELECTRICOS DIRIJASE AL DISTRIBUIDOR **PHILIPS**.

Qué bueno es comprar **PHILIPS** !!

CONDECORACIONES.-

El viernes, a horas 11:30 a.m. El Embajador del Brasil, Sr. Lauro Escorrel de Moraes, y el Agregado Militar y de Aeronáutica, Cnl. Luis Felipe de Azambuja, impondrán medallas y distinciones a destacadas personalidades de las Fuerzas Armadas de Bolivia. Los agraciados son: Gral. de Brigada Luis Arrien Gutiérrez, Cnl. DEM Jorge Vidaurre Crespo, Tcnl. DEM Orlando Roca Castedo, Mayores Victor Castillo Suárez y Mario Adet Zamora y Subteniente Alfredo Ampuero Angulo y José Pérez Reyes Ortiz.

Sociales

REUNIONES.-

El Sr. Fernando Peró reunió a un grupo de sus amigos en una cena.

Ayer dio un té la señora Graciela Vázquez de Jordán.

Julio Alvarez La Faye invitó



Tres escenas de la última reunión del Círculo Cultural Prometheida, celebrada el domingo pasado. A la izquierda, el Lic. Víctor González, del Departamento de Extensión Cultural de la UMSA, departe con las señoras Vivado y Muñoz Reyes; al centro, E. Fujitke y Alicia Penaranda interpretan una escena de El médico a palos, de Molière; a la derecha, la anfitriona, Srta. Myrna Murillo, posa junto a la Srta. María Luisa Quirós. La reunión contó con la presencia del Prof. Rubén Carrasco de la Vega, Decano de la Facultad de Filosofía y Letras, y los profesores Walter Navia Romero y Benjamín Miguel Harb. Asimismo estuvieron presentes, el pintor Lorgio Vaca y la concertista Srta. Susy Sagárnaga.

a un almuerzo a un grupo de sus amigos.

Amigos de la Srta. Loreto Aramayo Doering y del Sr. Ramiro Díez de Medina les dieron una fiesta de despedida de soltero en casa de la Srta. Carmen Jaáregui K.

"FE Y ALEGRÍA"

Los personeros del Movimiento de Educación Integral "Fe y Alegría" ofrecerán hoy una recepción, de horas 19 a 21, en el Hotel Crillón, con motivo de la inauguración de sus actividades en Bolivia.

DÍA DEL EJERCITO

Como un homenaje al Día del Ejército, en el Casino de Oficiales del Cuartel General, en Miraflores, se cumplirá un acto social, hoy.

A RIO DE JANEIRO

Se ausentaron ayer a Río de Janeiro, para asistir a la Reunión de Cancilleres de la OEA, los periodistas Betzy Zavala de Pabón y Hugo Alfonso Salmón.

MATRIMONIO

El sábado contraerán enlace matrimonial la Srta. Loreto Aramayo Doering y el Sr. Ramiro Díez de Medina.

COMPROMISO

Con las formalidades de estilo quedó concertado el compromiso matrimonial de la señorita Susie Murillo Gamarra con el Sr. Mario Romero Sandoval.



La Srta. Carmen Ferrufino Rojo, de la promoción Only one heart del Colegio Inglés Católico. La señorita Ferrufino Rojo, después de recibir su título en un acto especial celebrado hace diez días.

RECITAL DE DANZAS

Brígida Forgnone presentará hoy en el Teatro Municipal, a las 18:30, un recital de danzas españolas en beneficio de la Parroquia María Auxiliadora.

ENFERMOS

Recibe atención médica en la Clínica Santa Isabel, Gonzalo Contreras del Solar.

VIAJEROS

De Estados Unidos la Srta. Eva G. de Lorini en compañía de su hija Graciela Lorini.



LA CLAVE DE LA SEGURIDAD FEMENINA

Universidad Mayor de San Andrés

DEPARTAMENTO DE EXTENSION CULTURAL

Por instrucciones del Sr. Vice-Rector, se llevará a cabo un cursillo de recuperación escolar, para los cursos superiores de secundaria, que comprenderá las materias básicas siguientes:

Introducción a la Química
Introducción a la Física
Introducción a las Matemáticas
Introducción a la Psicología
Introducción a la Historia

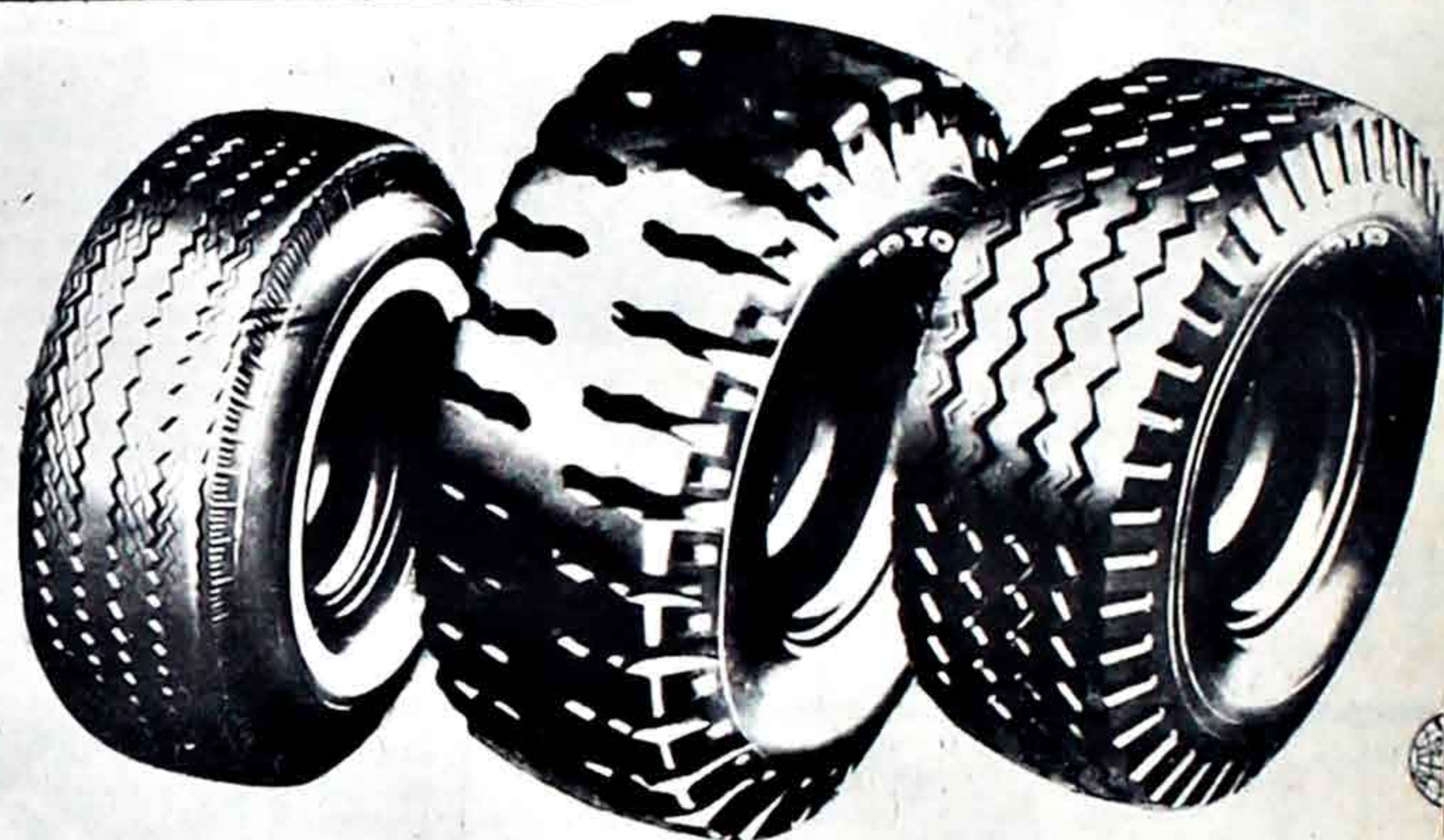
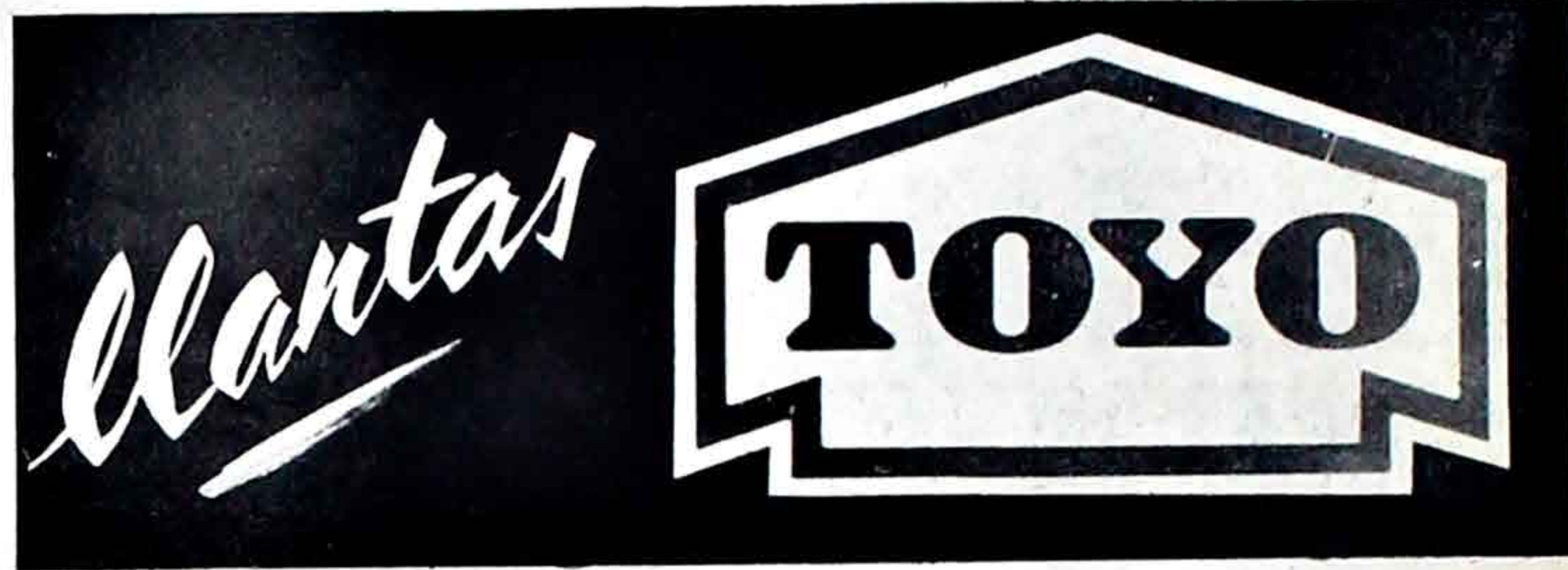
Este cursillo se realizará a partir del lunes 22 del presente mes y finalizará el 30 de Diciembre con el siguiente horario: Todos los días hábiles de 9 a 12 y de 14.30 a 16 p.m. en el Aula Libre "A" del edificio Central.

Las inscripciones quedan abiertas a partir de la fecha, en horas hábiles de oficina, en el Tesoro Universitario, segundo piso del Edificio Central.

El valor de la inscripción para las cinco asignaturas es de \$b. 10.

La Paz, 17 de Noviembre de 1965.

SUAVIDAD en RODAJE
FLEXIBLES
ASOMBROSA ESTABILIDAD



• MAS SEGURAS • MAS RESISTENTES • MAS DURABLES.

SIDEC OVERSEAS (BOLIVIA) Ltda.

LA PAZ - ORURO - COCHABAMBA

SANTA CRUZ - POTOSI - TARIJA

SOPAS ¡Como preparadas en casa!

DULFRANCE
EL ORGULLO DE LA COCINA FRANCESA

PIDALAS EN LOS ALMACENES DEL RAMO

VENTAS POR MAYOR PLAZA DEL PERIODISTA

Macdonald & Co.
SUCURSALES ORURO - COCHABAMBA SANTA CRUZ - POTOSI - SUCRE - TARIJA

Si usted no sabe lo que es arte
fílmico, no vea esta gran película

8 1/2

EL GRAN
FELLINI
EN SU
OBRA
MAESTRA
HOY

Estreno del cine Tesla



CLAUDIA CARDINALE
MARCELO MASTROIANNI
en magistral interpretación

Presenta Dist. Boliviana de Films.



Para

Muebles e Interiores



ECRONA
Laminas
Decorativas

Lavables
Atractivas
Durables

No se queman
No se manchan
No se engrasan
No se ensucian

Lavables
Atractivas
Durables
Resistentes

SURTIDO DE
COLORES Y
TAMANOS

PIDA INFORMES Y DEMOSTRACIONES EN

SKOBOL S.A.

POTOSI 862 TELF 29545

OFRECEMOS

PLANCHAS DE COBRE de 1.1/2 - 2 y 3 milímetros por 2 x 1 metro.
ALAMBRE DE COBRE desnudo para alta tensión No. 4 (5,19mm) No. 6 (4,11mm) y No. 8 (3,26mm) diámetro.

ENTREGA INMEDIATA
PRECIO CONVENIENTE

Ref: Colón 222 altos izq.- Fono 26917 - Casilla 575.-

Hoy Cines

MONJE CAMPERO Telf. 23333

Matinée, tanda y noche: EL LEON DE SAN MARCOS, a colores, con Gordon Scott. Luneta matinee 3; alta 2,50; tanda y noche 3,50 y 3.

PRINCESA Telf. 23829

Matinée: SAMMY, LA FOCA LOCAS, de Walt Disney, en colores. Tanda y noche: LA BASURA. Luneta matinee 3; tanda y noche 3,50.

MURILLO Telf. 11647.

Matinée, tanda y noche, estreno: REQUIEN PARA UN LUCHADOR, con Anthony Quinn. Luneta 2,50; galería 1,50.

EBRO

Matinée, tanda y noche: DE COLOR MORENO, a colores, con Lola Flores y Marco Antonio Muñoz. Luneta matinee 2,50; galería 1,50; tanda y noche 3 y 1,50.

ESMERALDA

Calle Santa Cruz 434. Hoy inauguración - matinee, tanda y noche: ESCUADRILLA DE ATAQUE, technicolor, con Toshiro Mifune. Luneta matinee 2; tanda y noche 2,50.

6 DE AGOSTO Telf. 23829.

Matinée, tanda y noche. En technicolor: DE RUSIA "CON AMOUR" o EL REGRESO DEL AGENTE 007 con Sean Connery y Daniela Bianchi. Actualidades mundiales No. 45. Precios matinee 3,60 y 4,10 tanda y noche 4,30 y 4,80.

ABAROA

Telf. 10252.

Matinée, tanda y noche: TUNEL 28 con Don Murray y PRISIONERO DE ZENDA con Stewart Granger. Precios matinee 1,60 y 2,60, tanda y noche 1,60 y 2,70.

SCALA

Telf. 23535

Matinée, tanda y noche "SANGRE Y ARENA" con Tyrone Power, Linda Darnell y Anthony Quinn. Precios: Matinée \$b. 3,10 y 3,60, tanda y noche \$b. 3,80 y 4,30.

UNIVERSO Telf. 12660.

Matinée: "LOS LIOS DE PAPA", en technicolor con Jackie Gleason, tanda y noche, "IRMA LA DULCE", en technicolor, con Shirley MacLaine y Jack Lemmon. Precios matinee platea \$b. 3,10- mezzanine \$b. 3,60, tanda y noche platea \$b. 3,80- mezzanine \$b. 4,30

TESLA

Matinée en cinemascopio y technicolor "ASESINOS DE KILIMANJARO" con Robert Taylor. Tanda y noche estreno de la obra maestra de Federico Fellini: "OCHO Y MEDIO" con Marcello Mastroianni, y Claudia Cardinale. Matinée platea \$b. 3.- mezzanine \$b. 3,50, tanda y noche platea \$b. 3,50- mezzanine \$b. 4.-

MIGNON

Telf. 25144

Matinée "LOS 7 GLADIADORES" y "PERSEO EL INVENCIBLE" con Richard Harrison. Tanda y noche estreno del film "RUTA DE VERGUENZA" con Lilli Bergman. (Prohibida para menores de 21 años). Matinée, tanda y noche platea \$b. 2.- galería \$b. 1,50.

AVENIDA

Telf. 25409

Matinée y noche: "EN ALTA MAR" y "LA LEYENDA DEL LOBO". Tanda "LA LEYENDA DEL LOBO" de Walt Disney. Precios matinee y noche 2,00 - 1,50, tanda 1,50 - 1,00.

"BUENOS OFICIOS"...

(Viene de la página 5)

que, cerrándose tras de sus montañas, cree que ha llegado a perjudicar el crédito de una potencia que, aunque realmente no obra de acuerdo a los principios de una recta moral internacional, sin embargo no se siente afectada.

Finalmente, creemos que aprovechando la presencia del Sr. Real de Azua nuestras autoridades deberían testimoniar a este buen amigo que dejará definitivamente el país, el homenaje de nuestro agradecimiento por su afán americanista y muy pro-boliviano.

MURILLO HOY

Conoció todos los halagos del triunfo... Saboreó todo lo que puede dar la fama...

UN HOMBRE AL BORDE DEL ABISMO

REQUIEM PARA UN LUCHADOR

Lacerante historia de un hombre que había entregado los mejores años de su vida al box

Cuatro famosas estrellas en los principales personajes!

Distribuidora Boliviana de Films

ESTRENO EN MATINEE, TANDA Y NOCHE
DRAMA DE AMBIENTE DEPORTIVO

ANTHONY QUINN JACKIE GLEASON
MICKEY ROONEY JULIE HARRIS



INAUGURACION DE NUEVA SALA CINEMATOGRAFICA

ABRE SUS PUERTAS EN
MATINEE, TANDA Y NOCHE

UNA PELICULA DE INTENSAS
EMOCIONES Y ACCION AEREA

HOY ESCUADRILLA de ATAQUE



con el famoso astro: TOSHIRO MIFUNE

TECHNICOLOR

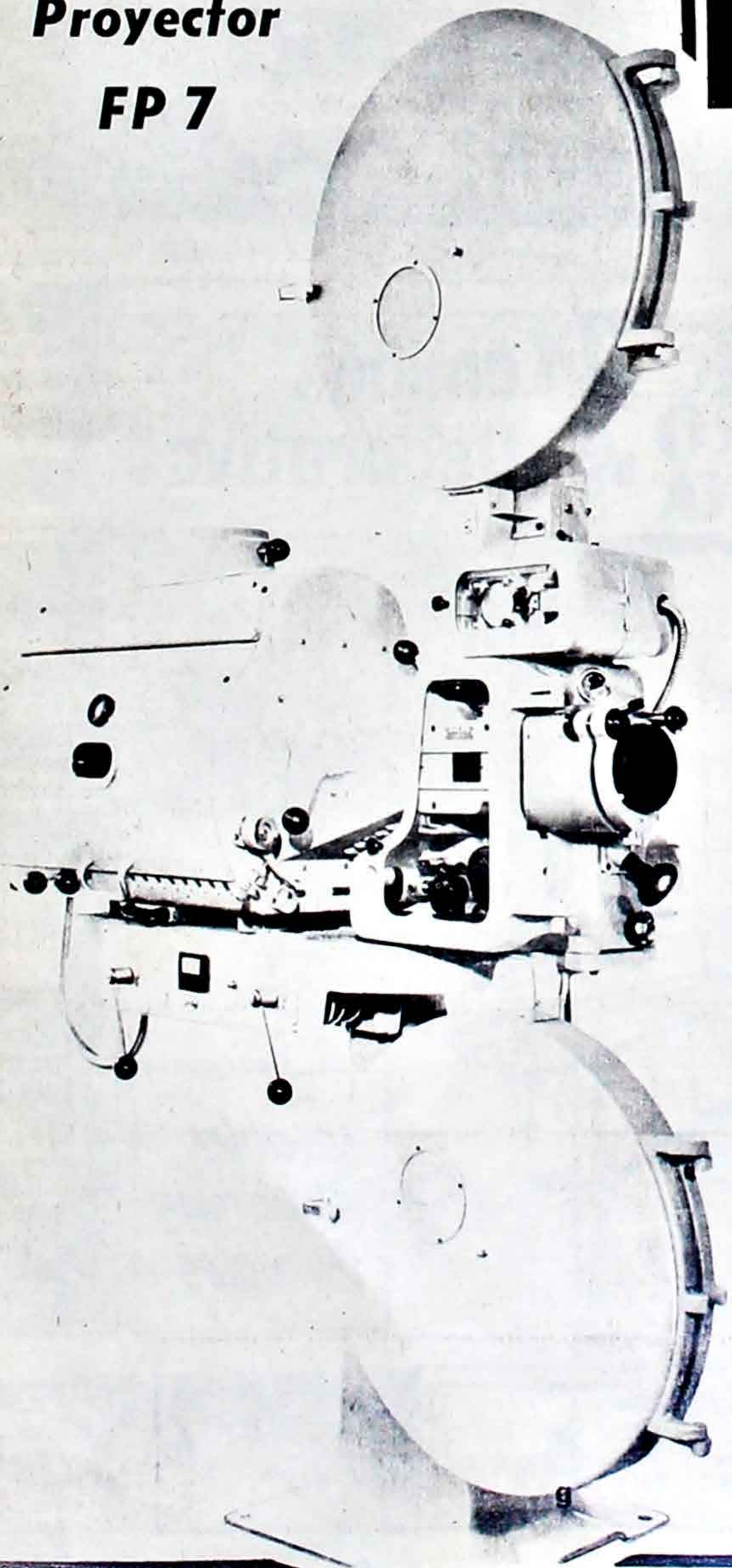
Calle Santa Cruz
Nº 434
Teléfono 25575

CINE ESMERALDA

Es una Selección de "Consortio Cinematográfico de Bolivia"

Matinée 2
Tanda
Noche 2,50

Proyector FP 7



Gran Inauguración

CINE ESMERALDA



HOY
Jueves 18
Calle
Santa Cruz
434

EQUIPADO CON PROYECTORES PHILIPS

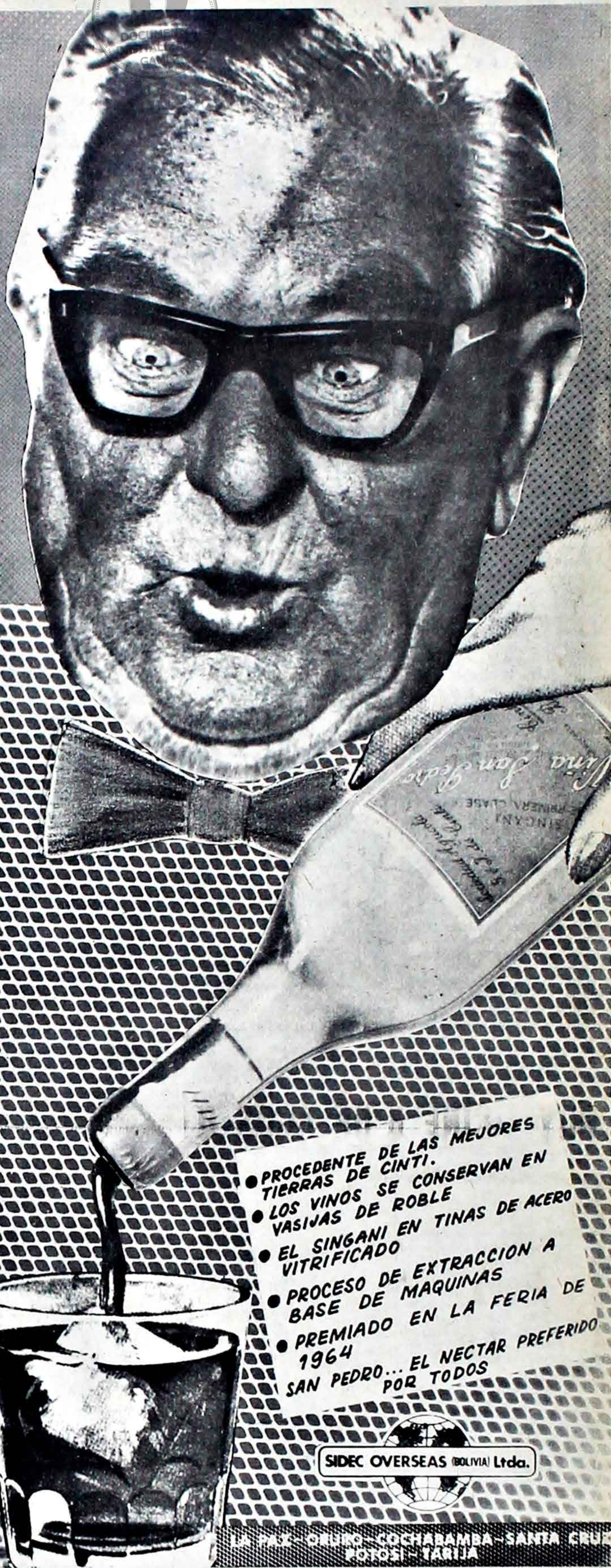
Características principales son:

- El proyector Philips FP 7 es adecuado para la proyección de toda película de 35 mm (normal, de pantalla ancha y CinemaScope) en cualquier clase de cinematógrafo.
- Construcción robusta y moderna.
- De materiales duraderos trabajados con alta precisión.
- Gran rendimiento luminoso.
- Manejo sencillo.
- Aparato fotofónico incorporado.

- Lubricación automática.
- Recambio fácil de todas las piezas.
- Sistema de refrigeración por agua incorporado.
- Puede suministrarse para redes de c.a. de 110 y 220 V, 50 ó 60 c/s, o para redes de c.c.
- Un lector con puerta para pistas sonoras magnéticas.
- Bombos para 1800 m (6000 pies) de película.

San Pedro

PRESTIGIO DE LA INDUSTRIA NACIONAL



BIBLIOMANIA No. 21



A:	143	118	192	34	70	101	152	53	08
B: CUALQUIER INSTRUMENTO DE USO MANUAL	180	97	75	115	2	91	46	29	154
C: QUE TIENE FIJA LA ATENCIÓN EN ALGO	121	41	139	159	169	54			
D: ESTUCHE CON OBJETOS DE TOCADOR O PARA COSTURA (PL)	68	188	165	132	90	21	151	47	178
E:	81	65	129	144	43	14	141	177	186
F: ÁLCELE, LEVÁNTELE	96	124	1	17	181	72	142		
G: NATURAL DEL BRASIL	78	62	100	184	136	123	38	88	9
H: ACCIÓN Y EFECTO DE BLOQUEAR	112	176	85	172	42	164	31		
I: APRETADO	49	167	74	131	98	8	104	63	
J:	153	113	171	15	130	158	145	30	107
K: ESCOGIDO	133	82	182	3	37	109	60		
L: UNO DE LOS ESTADOS DE LA PEN. DE LOS BALCANES IMPERIO.....	16	23	69	48	146	163	195		
M: DAME UN BESO	45	166	155	87	20	183			
N: DÍCESE DEL QUE REMIENDA O COMPONE	79	190	111	24	55	86	33	92	
O: CUERPO SIMPLE COMO EL ORO, LA PLATA, ETC.	105	120	185	64	137	27	51	162	
P: OCUPADO POR OTRA COSA	19	161	114	140	71				
Q:	103	147	77	25	95	189	6	67	
R: HUECO	32	44	50	94	12	116	191	39	7
S: NIÑO PEQUEÑO	89	156	173	5	35	170	56		26
T: FACULTAD DE DONDE EGRESAN LOS ABOGADOS	187	122	22	56					138
U: ANTIGUO REINO DE INDOSTÁN	149	174	193	52	13	99	73		59
V: RAZA DE INDIOS DE BOLIVIA Y BRASIL	157	11	110						126
W:	106	127	194	134	36	18	61	160	4
X: EL QUE SE DEDICA A LA ARQUEOLOGÍA	28	168	150	76	135	119	10	175	83
	80	102	179	148	40	125	57	128	117

CUADRO "A"

Nombre.....
Apellidos.....
Dirección.....
Localidad.....

BASES

- 1.- Llene las definiciones del cuadro A. en la columna destacada se formará el nombre de un autor literario y el título de su obra. Traslade las letras a la correspondiente casilla del cuadro B, donde obtendrá un párrafo de la pieza literaria correspondiente a la columna destacada del cuadro A. Llene el cupón con nombre, apellidos y dirección y envíelo a PRESENCIA.
- 2.- Los lectores de La Paz, podrán entregar sus soluciones en nuestras oficinas hasta las 18 horas del sábado 27 de noviembre. Los lectores del interior pueden entregar sus soluciones en las agencias de PRESENCIA o enviarlas a la casilla 1451. La Paz. Entrarán al sorteo sólo las recibidas por correo hasta las 12 horas del lunes 29 de noviembre.
- 3.- El sorteo se realizará el día 29 de Nobre. a horas 15 en presencia del Notario de Fº Pública. El día 30 se publicará la solución correcta y la nómina de ganadores. La entrega de premios de BIBLIOMANIA el martes 30 de noviembre a Hs. 18.
- 4.- Adhiera a su solución un envase de cualquiera de los siguientes productos importados por SIDEC OVERSEAS: Un sobrecito de ALKASELTZER norteamericano, una etiqueta de CHAMPAGNE POMMERY; una etiqueta de VERMOUTH MARTINI ROSSI, una etiqueta de COÑAC COURVOISIER, un sobrecito de hojas de afeitar GILLETTE, té TETLEY, jabón FAB; una envoltura de jabón CADUM, CASHMERE BOUQUET, PALMOLIVE O PARAMI; cualquier caja de crema de afeitar COLGATE, PALMOLIVE, o de jabón FAB; una cajetilla vacía de los cigarrillos PAXTON, PHILIP MORRIS, PARLIAMENT, ALPINE O MARLBORO; una etiqueta de singani SAN PEDRO, Whisky CHIVAS REGAL, OLD SMUGGLER u otra bebida importada por SIDEC OVERSEAS (BOLIVIA) LTDA.

1er. PREMIO \$b. 600.-

3er. PREMIO \$b. 200.-

2º PREMIO \$b. 300.-

4º PREMIO \$b. 100.-

F-1	B-2	K-3	V-4	R-5	P-6	Q-7	I-8	G-9	W-10	U-11	Q-12	T-13	E-14
J-15	L-16		F-17	V-18	O-19	M-20	D-21	S-22	L-23	N-24	P-25	Q-26	N-27
J-30	H-31		Q-32	N-33	A-34	R-35	V-36	K-37	G-38	Q-39	X-40	C-41	H-42
	E-43	Q-44	M-45	B-46	D-47	L-48	I-49	Q-50	N-51	T-52	A-53	C-54	N-55
S-56	X-57		R-58	Q-59	K-60	V-61	G-62	I-63		N-64	E-65	Q-66	P-67
	D-68	L-69	A-70	O-71	F-72	T-73	I-74	B-75		W-76	P-77	G-78	N-79
	E-81	K-82	W-83	A-84	H-85	N-86	M-87	G-88	R-89		D-90	B-91	N-92
	Q-94	P-95	F-96	B-97	I-98		T-99	G-100	A-101	X-102	P-103		I-104
V-106	J-107	X-108	K-109	U-110	N-111	H-112	J-113	O-114	B-115		Q-116	X-117	A-118
	C-121		S-122	G-123		F-124	X-125	Q-126		V-127	X-128	E-129	J-130
		V-134	W-135	G-136	N-137	Q-138	C-139	O-140		E-141	F-142	A-143	E-144
L-146	P-147	X-148	T-149	W-150	D-151		A-152		J-153	B-154	M-155		R-156
	C-159	V-160		O-161	N-162		L-163	H-164	D-165	M-166	I-167	W-168	C-169
H-172	R-173	T-174		W-175		H-176	E-177	D-178		X-179	B-180	F-181	
	N-185	E-186		S-187	D-188	P-189	N-190	Q-191	A-192	T-193	V-194	L-195	

Por Colores

CUADRO "B"



WHISKY
USHER'S
Lo mejor de lo mejor





Un artefacto que le dure toda la vida

FRIGIDAIRE

Un producto de GENERAL MOTORS



Vista al Mundial de LONDRES

POR AMAURY MATTOS

Río de Janeiro, 19 (AP) - Edson Arantes Do Nascimento (Pelé), la más famosa estrella del fútbol brasileño se presenta hoy a integrar una vez más el equipo nacional de Brasil y parece muy optimista para el partido contra los soviéticos.

Brasil empezará la etapa más importante de su programa de entrenamiento para el torneo mundial de Londres, en 1966, midiendo el domingo, en partido amistoso, contra el equipo nacional soviético.

Los 22 jugadores convocados por la confederación brasileña de deportes (CBD) fueron hoy sometidos a los exámenes médicos de rutina y harán mañana una sesión de entrenamiento, bajo la dirección técnica de Vicente Feola.

Feola está al frente del seleccionado brasileño desde 1958, cuando logró adjudicarse por primera vez el título mundial, en Suecia. Luego de algunos meses como director técnico del Boca Juniors, de Buenos Aires, Feola volvió a su puesto.

Los soviéticos llegaron sorpresivamente aquí hoy y el primer partido se jugará el domingo, en el estadio de Maracaná. La delegación era esperada mañana.

Maracaná, con capacidad para unos 204 mil espectadores es el mayor estadio de fútbol del mundo.

Para los aficionados brasileños los soviéticos, que desarrolla ahora un ritmo de juego muy moderno, son adversarios poderosos, "pero nosotros tenemos a Pelé", dijo la señora María Alice de Oliveira, que esta mañana ya buscaba comprar su boleto para el partido, junto con otros miles de aficionados que formaban largas colas.

Los boletos fueron puestos hoy a la venta.

Según dijo la CED, los soviéticos mañana en la tarde, se adiestrarán en el estadio del Maracaná. La delegación se aloja en el Copacabana Palace Hotel, muy cerca de la playa de Copacabana.

Se informó que el equipo brasileño tendrá como base los mismos jugadores que recientemente derrotaron a los soviéticos por 3-0 en Moscú, siendo dudoso sólo que Feola pueda contar con el guardameta Manga que estuvo lesionado por dos semanas y sólo ahora volvió a las actividades normales.

Según trascendió Feola, de no actuar Manga, pondrá al veterano guardameta Gilmar, que estuvo en el equipo brasileño en las dos veces que salió campeón del mundo.

La probable alineación brasileña sería: Gilmar, Djalmá Santos, Belini, Orlando, Rildo, Dudu, Gerson, Jairzinho, Pelé y Parana. Los brasileños actúan con la clave 4-2-4.

Al mismo tiempo, en Sao Paulo otro grupo de jugadores, que integrarán el seleccionado "B" o suplente, se puso bajo las órdenes del director Aymore Moreira, para el partido amistoso del domingo contra Hungría.

Los soviéticos harán un segundo partido, en la ciudad de Belo Horizonte, estado de Minas Gerais, contra el seleccionado estatal pero con la camiseta del equipo nacional brasileño.

En Belo horizonte se inauguró recién un estadio de fútbol con capacidad para 130.000 espectadores.

Arsenal ganó al Corinthians 2 a 0

LONDRES, 16 (AP).- Arsenal venció esta noche al Corinthians de Sao Paulo 2-0 en un partido amistoso de fútbol jugado en el estadio Highbury.

El entreaño derecho Jon Samuels anotó dos brillantes goles a los 11 minutos del primer tiempo y a los 25 del segundo.

Corinthians, que fue anunciado como representante de Brasil, jugó un buen partido a pesar del intenso frío reinante. Pero los ingleses tuvieron una delantera más positiva.

Presenciaron el partido 17.789 espectadores que pagaron entrada. Muchos aficionados habían pedido la devolución de su dinero debido a que no jugaron Pelé y otros famosos astros brasileños.

FALLECIO PUGIL CHECO PATOCKA

PRAGA, 16 (AP).- El pugilista checoslovaco, Stanislav Patocka, ex campeón de 25 años de edad, falleció en Bratislava el sábado después de ser vencido en el tercer round en un combate de pesados que se disputó el día anterior, según informó hoy el diario "Mlada Fronta".

Patocka peleó contra Slovan Bratislava y se quejó de un fuerte dolor de cabeza y náusea después del combate. A la mañana siguiente perdió el conocimiento.



CRACK ITALIANO. El delantero italiano Mora en el momento de disparar un remate hacia la valla de Suiza para convertir el primer gol de su equipo, en el Mundial de Chile. El defensor suizo Tacchel observa. Los italianos deben definir con Escocia la clasificación para Londres.

MICRONOTICIAS

ATENAS, 17 (AP) - Ferenovaros, de Budapest, derrotó hoy al Panathinaikos, de Atenas, 3-1 y eso deja a los griegos fuera del torneo de campeones europeos.

BERLIN, 17 (AP) - Manchester, de Inglaterra, venció hoy al Askavorwaerts, del Berlín este, 2-1, en la segunda rueda de la copa europea de fútbol.

BERLIN, 17 (AP) - El equipo alemán oriental Magdeburg se impuso hoy al conjunto Suizo F.C. Slón 8-1 en el partido por el torneo europeo de ganadores de copas de fútbol.

El primer tiempo terminó 3-1 en favor de los locales, según dijo la estación de radio de Berlín Oriental.

BUCAREST, 17 (AP) - Atlético de Madrid derrotó hoy a Stinta Cluj, de Bucarest, 2-0, en el primer encuentro por la copa europea de ganadores de copas.

BREMEN, ALEMANIA, 17 (AP) - El Werder Bremen, campeón de fútbol de la Liga Alemana Occidental, derrotó hoy al Partizan, de Belgrado, 1-0 pero no pudo impedir que el conjunto yugoslavo pasara a los cuartos de final de la copa europea de campeones de Liga.

Los yugoslavos pasaron a la rueda siguiente por virtud de su mayor número de goles. Ganaron el primer partido con el Bremen 3-0.

COPENHAGUE, 17 (AP) - El Dunfermline de Escocia esta noche venció por 4 a 2 al "B.1903" de Dinamarca y se calificó para la tercera rueda de la copa europea entre ciudades de feria.

MILAN, ITALIA, 17 (AP) - Heleno Herrera, Director Técnico del Internazionale, desaprobó hoy la decisión de la Federación Italiana de fútbol de prohibir importar jugadores extranjeros.

En una entrevista con la "Gazzetta dello Sport", Herrera dijo que debe haber excepciones para jugadores tales como Denis Law y Jim Baxter, de Escocia. Pelé del Brasil, y Eusebio de Portugal.

INGAVI CON LA "U" JUEGAN ESTA NOCHE

JORNADA SE CUMPLIRA SI HAY BUEN TIEMPO

Si el tiempo lo permite, recién esta noche se cumplirá el programa basketbolístico que en principio fue anunciado para el martes en la noche y que, debido a la lluvia, tuvo que suspenderse. La jornada de hoy señala la

realización de tres encuentros de importancia para los conjuntos que militan en primera categoría tanto de damas como de varones. El rol que se cumplirá en la cancha No. 2 del Coliseo Ciudad de La Paz es el siguiente:

A las 19 horas se enfrentarán los equipos masculinos de San Calixto y Litoral con el arbitraje de Vitaliano Vegazo y Emilio Velasco.

En el partido de segunda hora que ha sido programado para las 20.15 se enfrentarán los equipos femeninos de Gimnasia y Esgrima y Simón Bolívar. El partido será controlado por Gualberto Aguirre y Julio Balderrama.

El encuentro principal de la noche será el que se inicie a las 21.15 horas y que pondrá frente a frente a las representaciones de Ingavi y Universitario y que corresponderá al campeonato masculino. El encuentro tiene mucha importancia para todo para Ingavi que procurará mantenerse como puntero de la competencia. Los señores Gualberto Aguirre y Jorge Jáuregui V. tendrán a su cargo la conducción del evento.

Los esgrimistas viajarán recién hoy al Ecuador

Recién hoy viajarán, con destino al Ecuador, los integrantes del equipo de Esgrima que competirán en los V Juegos Deportivos Bolivarianos. Los deportistas no pudieron viajar con la delegación porque no lograron llegar a tiempo de Santa Cruz, debido a que se suspendieron los vuelos del LAP. En esa circunstancia dos tuvieron que venir por

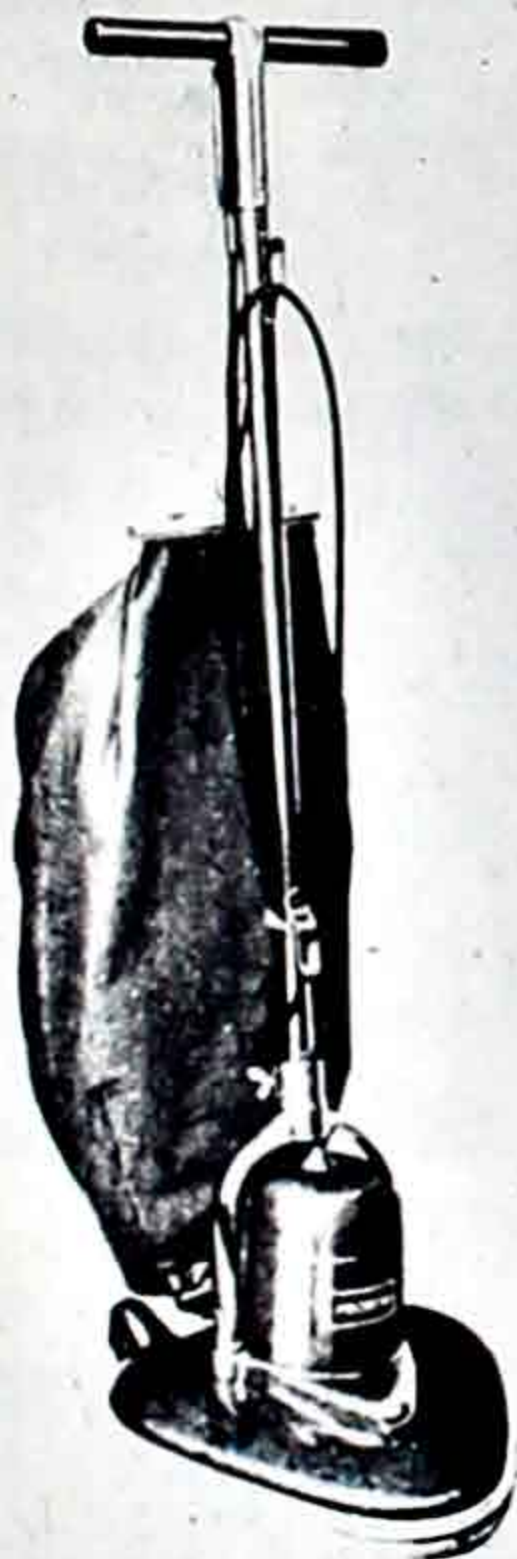
vía terrestre llegando el martes en la noche a La Paz y el resto arribó recién ayer en la mañana, cuando se reanudaron los vuelos.

Los esgrimistas viajarán hoy hasta Lima, en un avión del Lloyd y luego seguirán viaje al Ecuador. La nómina es la siguiente: Luis D. Vázquez, Pedro Bleyer, Eduardo Auza y Jorge Méndez.

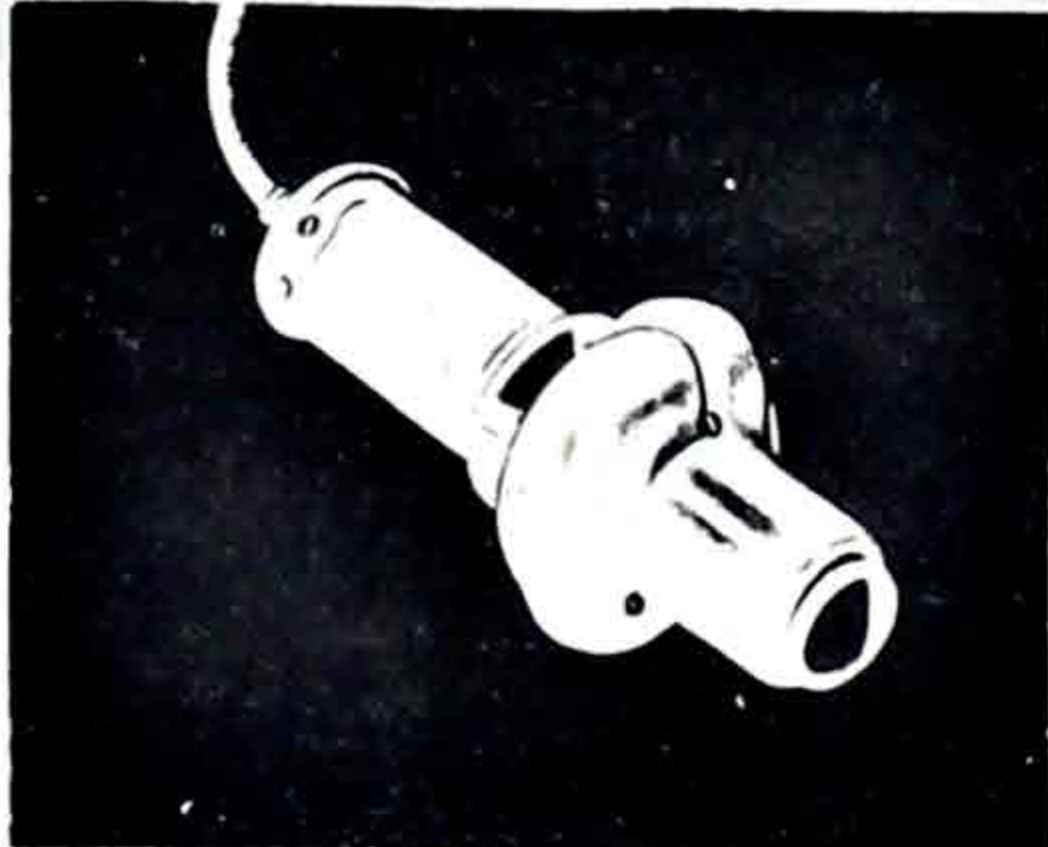


ACTUARÁN EN ECUADOR. Delegación boliviana momentos antes de embarcarse en la nave ecuatoriana que la trasladó hasta la sede de los Juegos Bolivarianos, que comenzarán el próximo domingo.

LA CALIDAD Y TECNICA DE "SIEMENS"



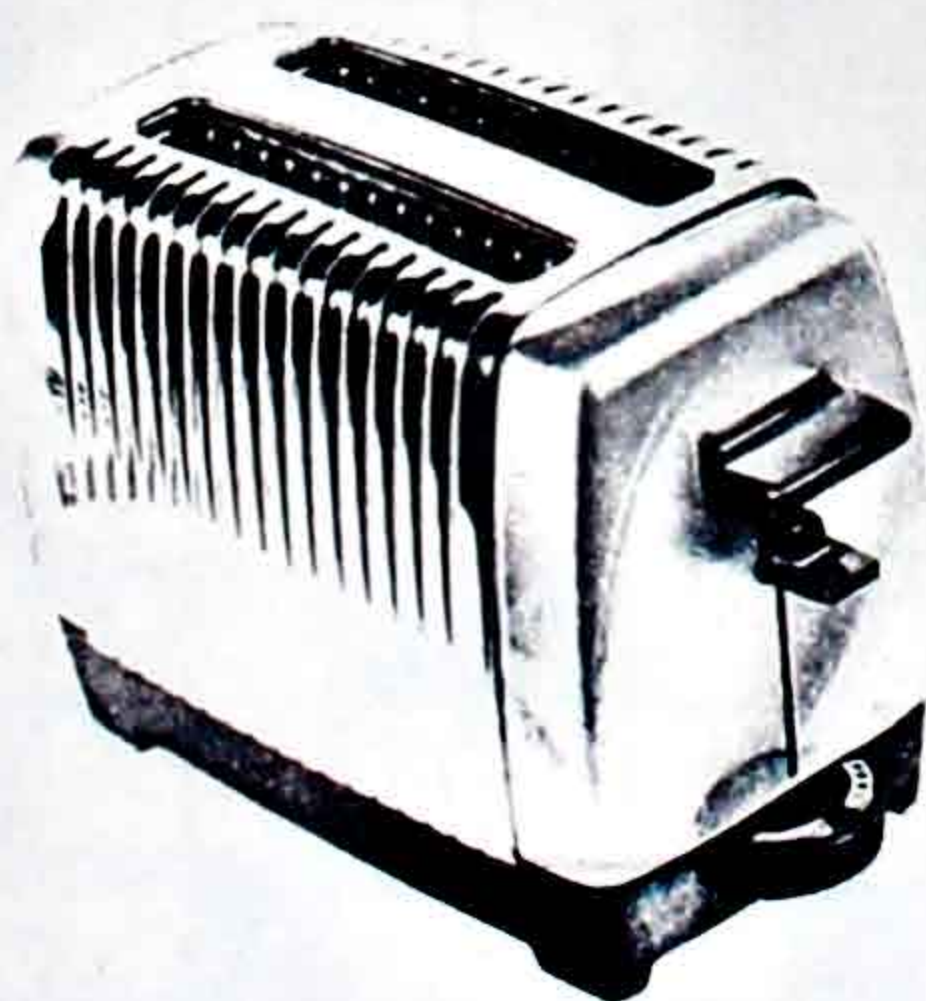
Lustradora aspiradora, 3 escobillas \$b 3.133.-



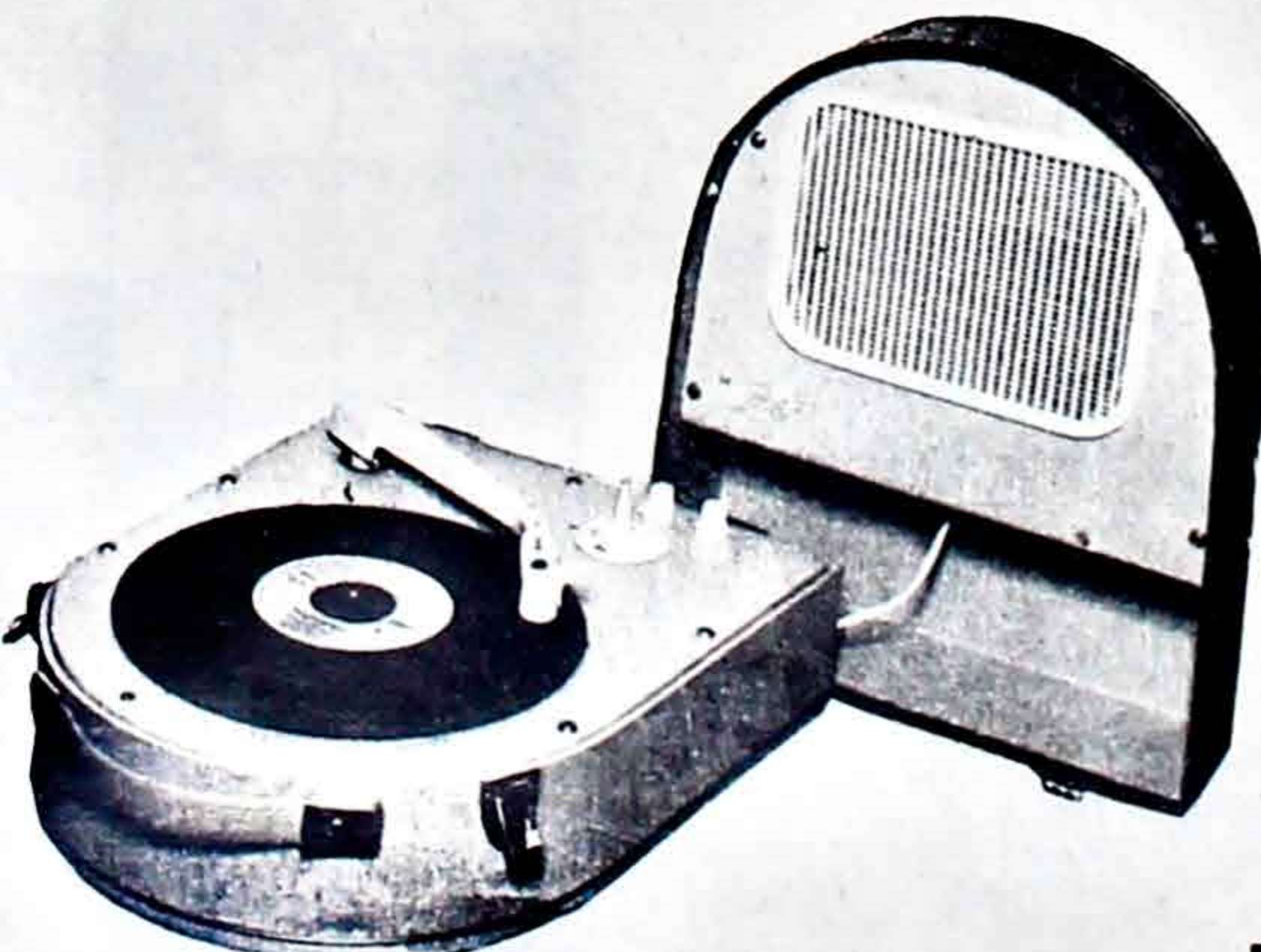
Secadora de cabello, aire frío y caliente \$b 229.-

No arriesgue
Exija calidad
Exija "SIEMENS"

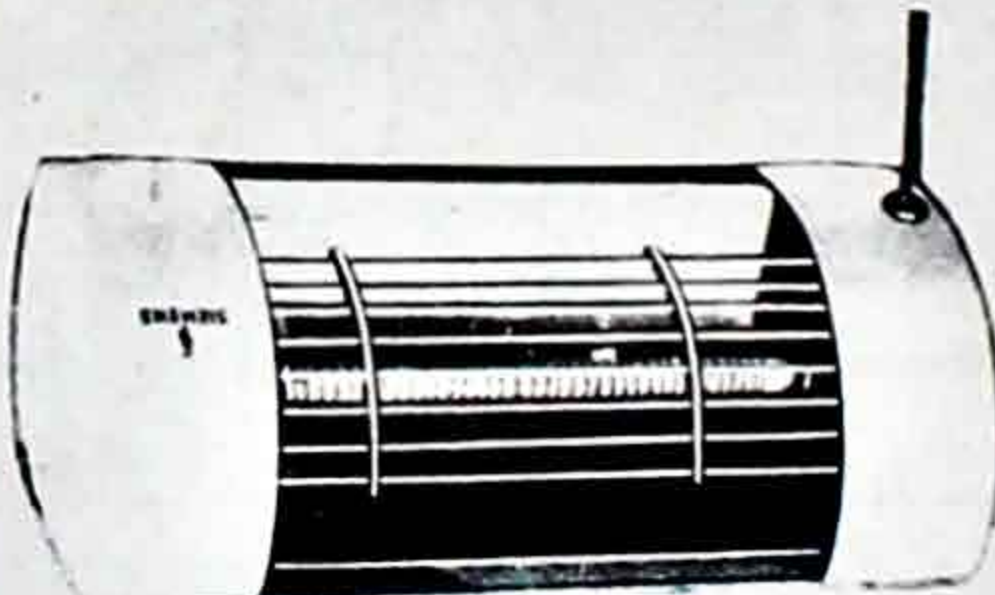
- * NEVERAS ELECTRICAS
- * COCINAS
- * CALDERAS ELECTRICAS
- * BATIDORAS
- * DISCOS DE MUSICA CLASICA Y BAILABLE



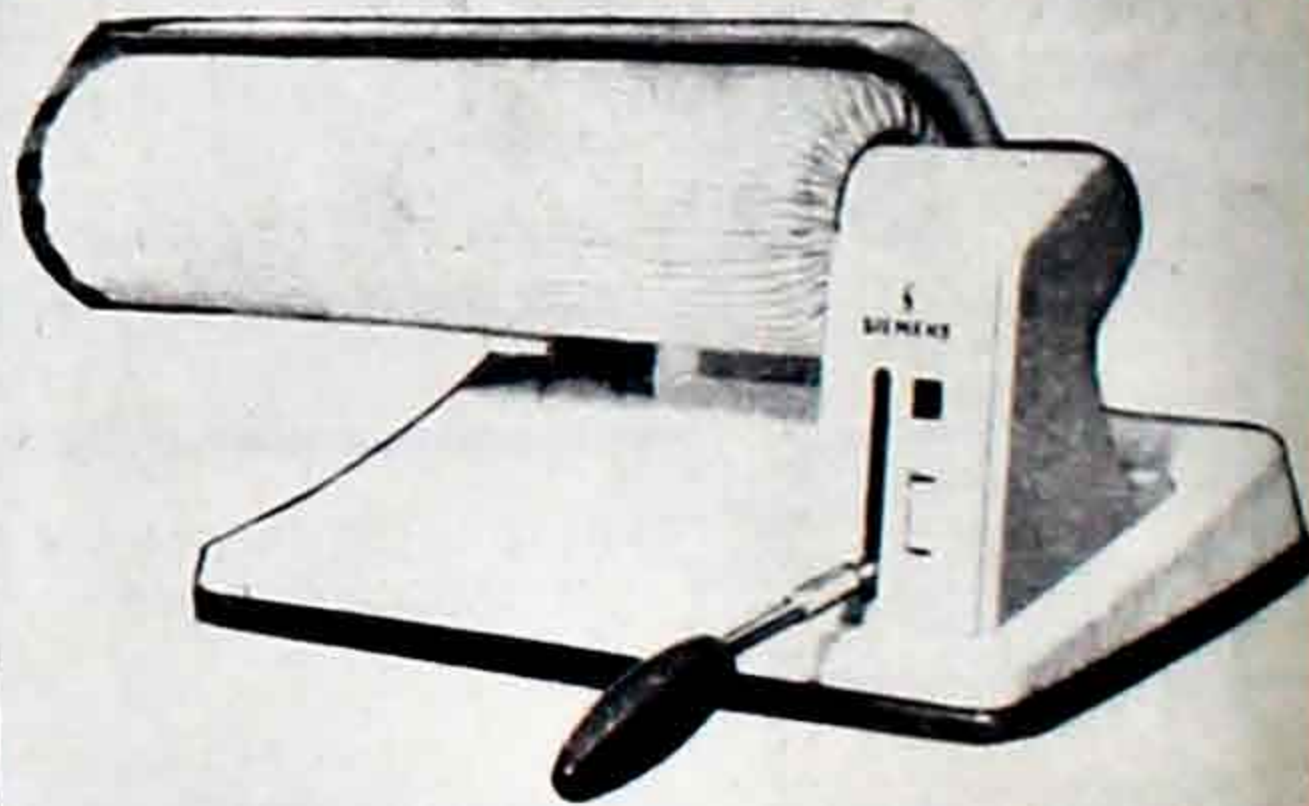
Tostadoras automáticas, \$b 370.-



Tocadiscos con amplificador, 4 velocidades, \$b 405.-



Estufas de pared, \$b 96.-



Máquina planchadora de ropa, \$b 1.530.-



Máquina de afeitar, con acumulador de corriente recargable, \$b 167.-

JOHANSSON Y CIA. S. A.

Av. Mariscal Santa Cruz Nº 1342